

# WC-Vorwandelement G3005A

Support frame G3005A

Bâti-support G3005A

Sistema di installazione a parete G3005A

DE EN FR IT

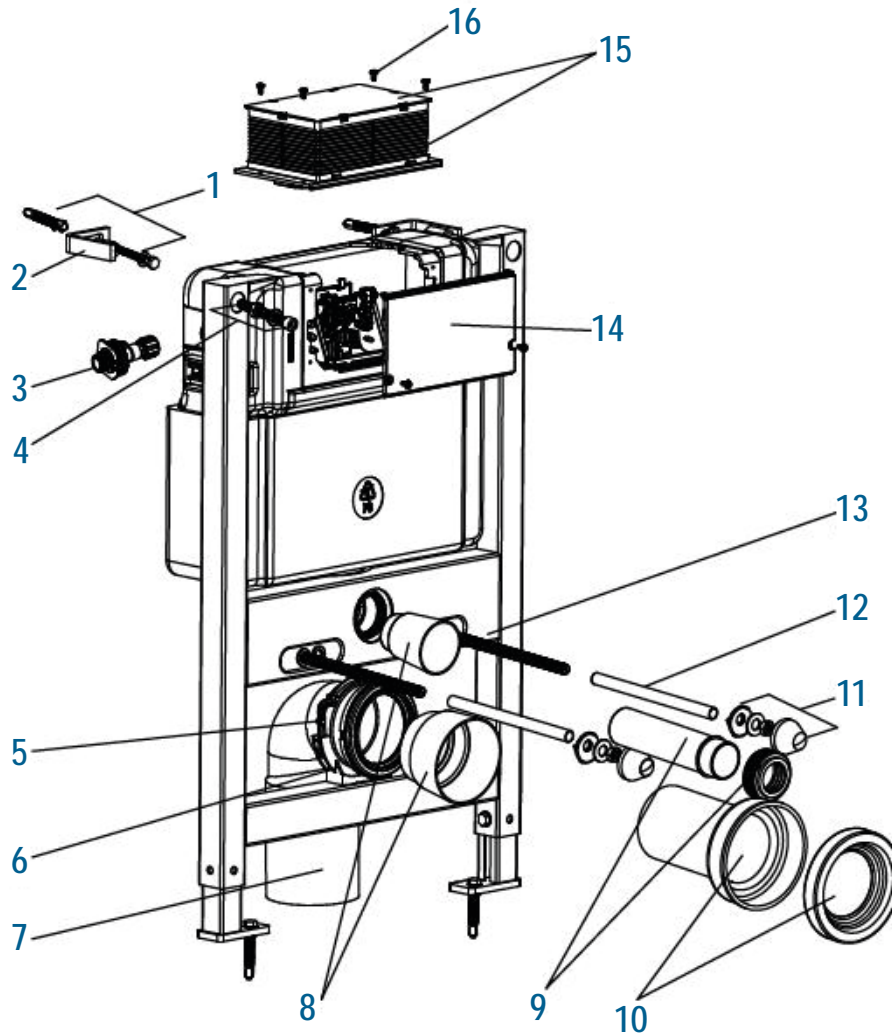


**BERNSTEIN**

Badshop



## LIEFERUMFANG



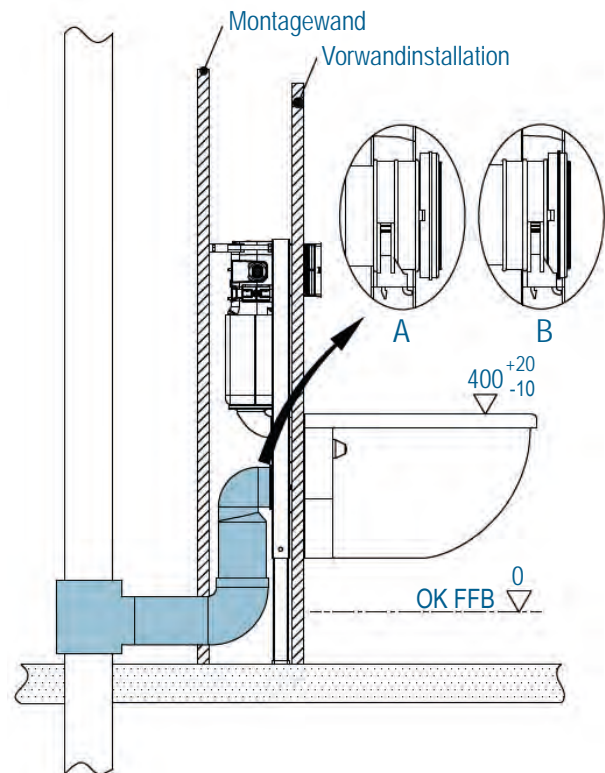
Nr.	Beschreibung	Menge	Funktion
1	Befestigungsschrauben	4	Befestigungsset des Rahmens
2	Wandhalterung	2	Befestigung des Rahmens an der Wand
3	Eckventil	1	Einlass und Absperrung des Füllventils
4	Zylinderschrauben	2	Befestigung des Rahmens und Arretierung in der Wandhalterung
5	Montagewinkel	1	Zur Ausrichtung des Abflusssiphons
6	Halterung	1	Zur Befestigung des Abflusssiphons
7	Ablaufbogen	1	Abfluss des Keramik-WC
8	Baustopfen	2	Schutz der Anschlüsse während des Einbaus
9	Anschlussrohr	1	Verbindung zum Keramik-WC, kürzbares Anschlussrohr, mit Dichtung
10	Anschlussrohr	1	Verbindung zum Abfluss, kürzbares Anschlussrohr, mit Dichtung
11	Befestigungszubehör	2	Zur Befestigung des Keramik-WC
12	Schutzhülsen	2	Zum Schutz der Verbindungsschraube und des Keramik-WC
13	Gewindestangen	2	Zur festen Montage des Keramik-WC
14	Spülkastenabdeckung	1	Verschließen des offenen Bereichs, bei der Wahl der oberen oder vorderen Drückersposition und um zu verhindern, dass beim Wandaufbau Staub in den Behälter gelangt
15	Abstandhalter	1	Um Platz für die Installation der Spülmechanik beim Wandaufbau zu reservieren und um das Eindringen von Staub in den Spülkasten zu verhindern
16	Schrauben	6	Zur Befestigung des Abstandhalters und des Spülkastendeckels, selbstschneidend

## INSTALLATIONSVARIANTEN

1. Bitte halten Sie sich an die folgenden Installationsanweisungen. Wir übernehmen keine Haftung für Ausfälle und Schäden, die auf eine unsachgemäße Installation zurückzuführen sind.
2. Zeichnen Sie bitte vor der Installation die Befestigungspunkte der Vorwandinstallation an und ermitteln Sie die fertige Bodenoberfläche. Zeichnen Sie die Oberkante des Fertig Fußbodens (OK FFB) auf die Installationswand und folgen Sie ihr als Grundlinie von der NULL (0) Ebene aus.
3. Die Anweisungen wurden auf der Grundlage der neuesten Produktspezifikationen erstellt. Wir behalten uns das Recht vor, Änderungen an der Verpackung und den Spezifikationen ohne vorherige Ankündigung vorzunehmen.
4. Anordnung des Entwässerungssystems  
Die Zeichnungen 1 bis 3 zeigen die verschiedenen Verlegesysteme für Abflussrohre.

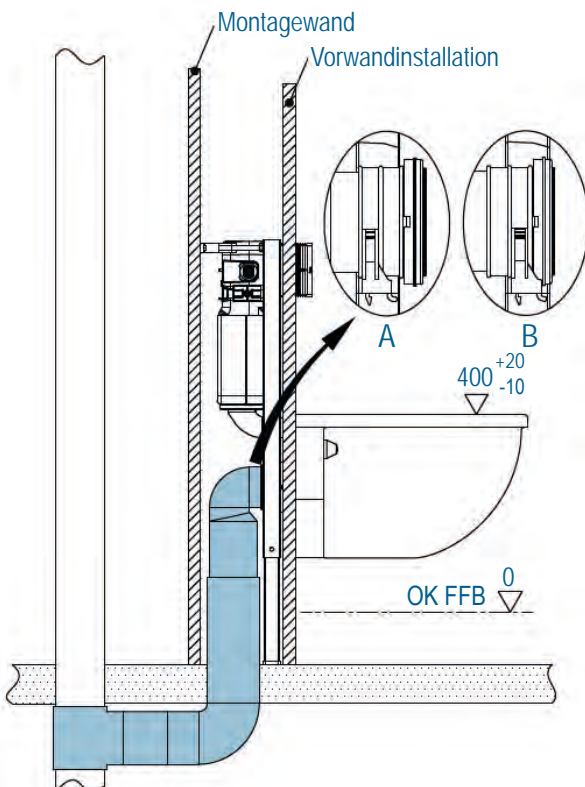
Der Kunde sollte überprüfen, welches Installationssystem seinen Anforderungen entspricht. Entscheidend ist die Position des Abflusses.

### Variante 1



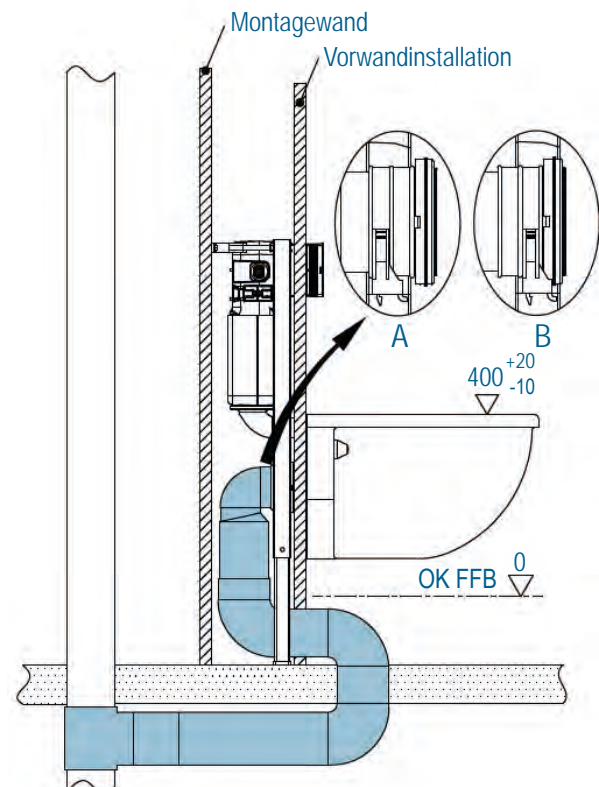
Das Abflussrohr kann an Montageposition A oder B angeordnet werden.

### Variante 2



Das Abflussrohr kann an Montageposition A oder B angeordnet werden.

### Variante 3

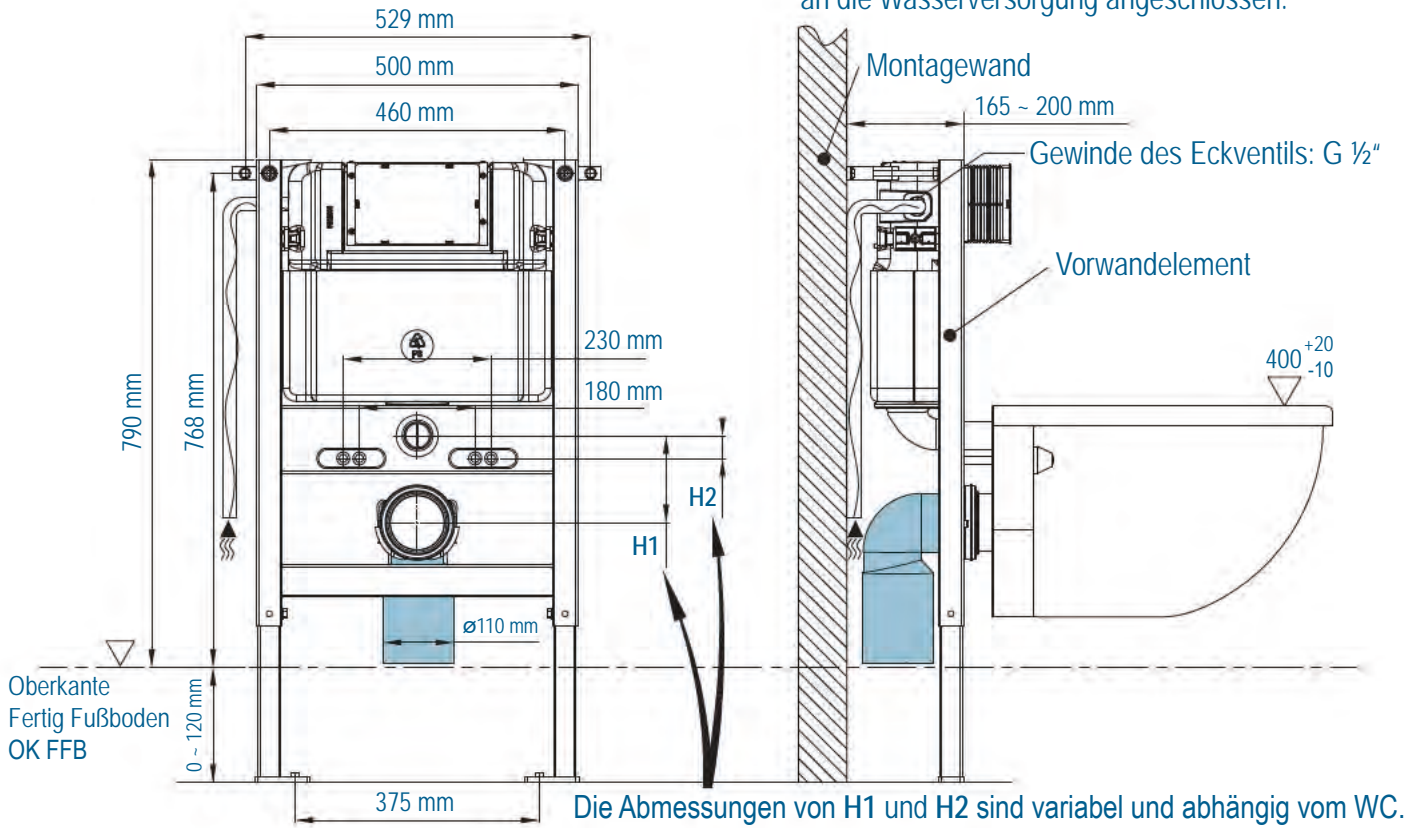


Das Abflussrohr kann an Montageposition A oder B angeordnet werden.

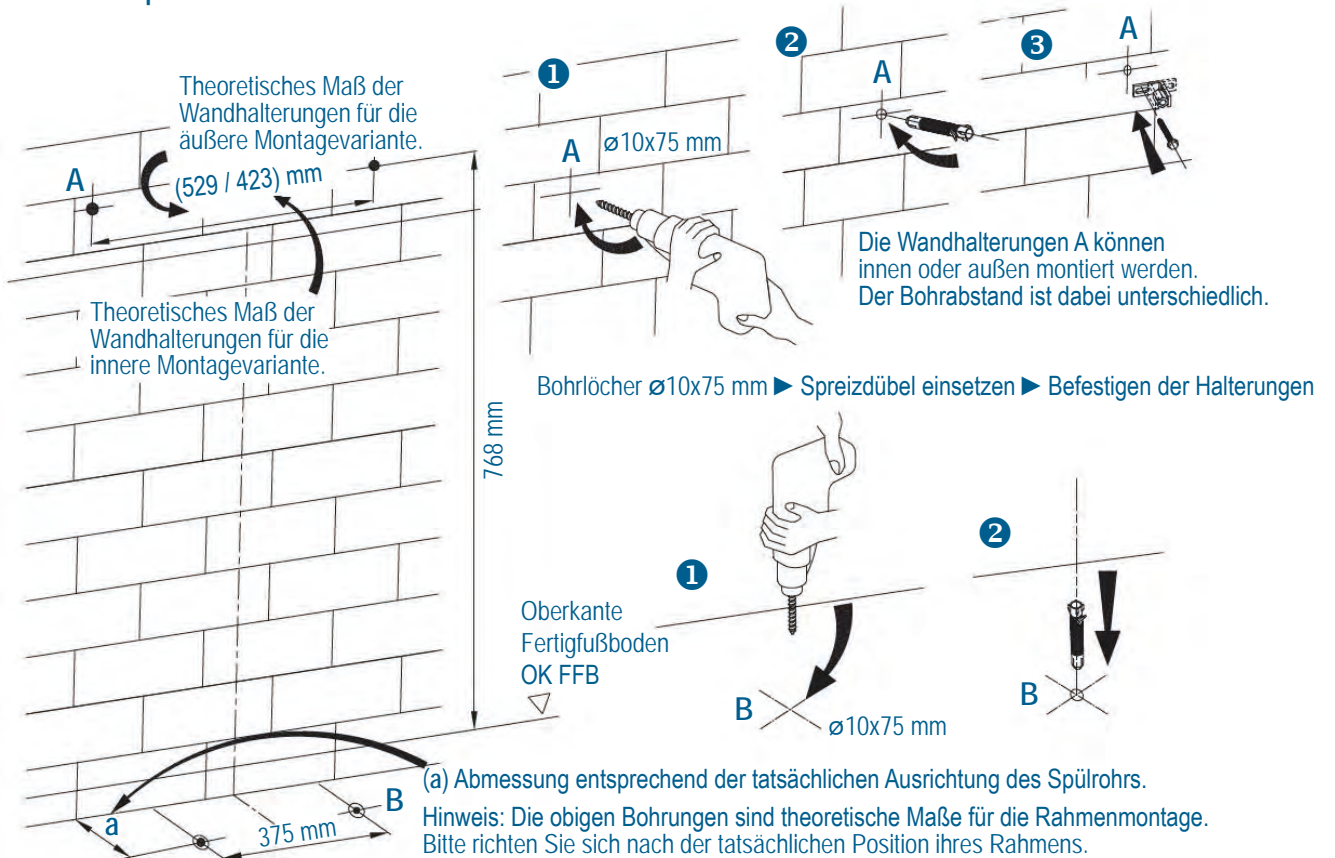


TECHNISCHE ZEICHNUNG

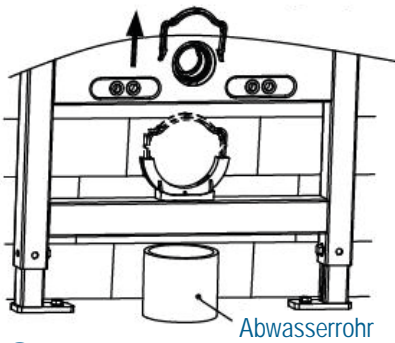
Wasseranschluss mit seitlicher Anordnung  
Der Spülkasten wird über das Eckventil  
an die Wasserversorgung angeschlossen.



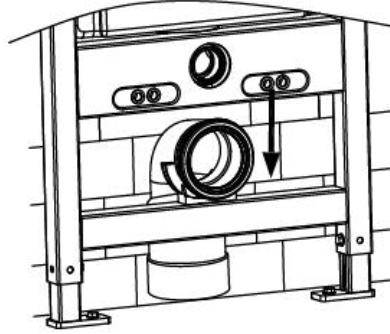
Zum Platzieren der Spreizdübel bohren Sie Löcher in Wand und Boden.



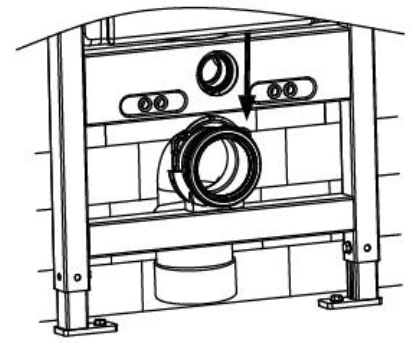
## Einbau des Ablaufsiphons



1 Montagewinkel herausziehen



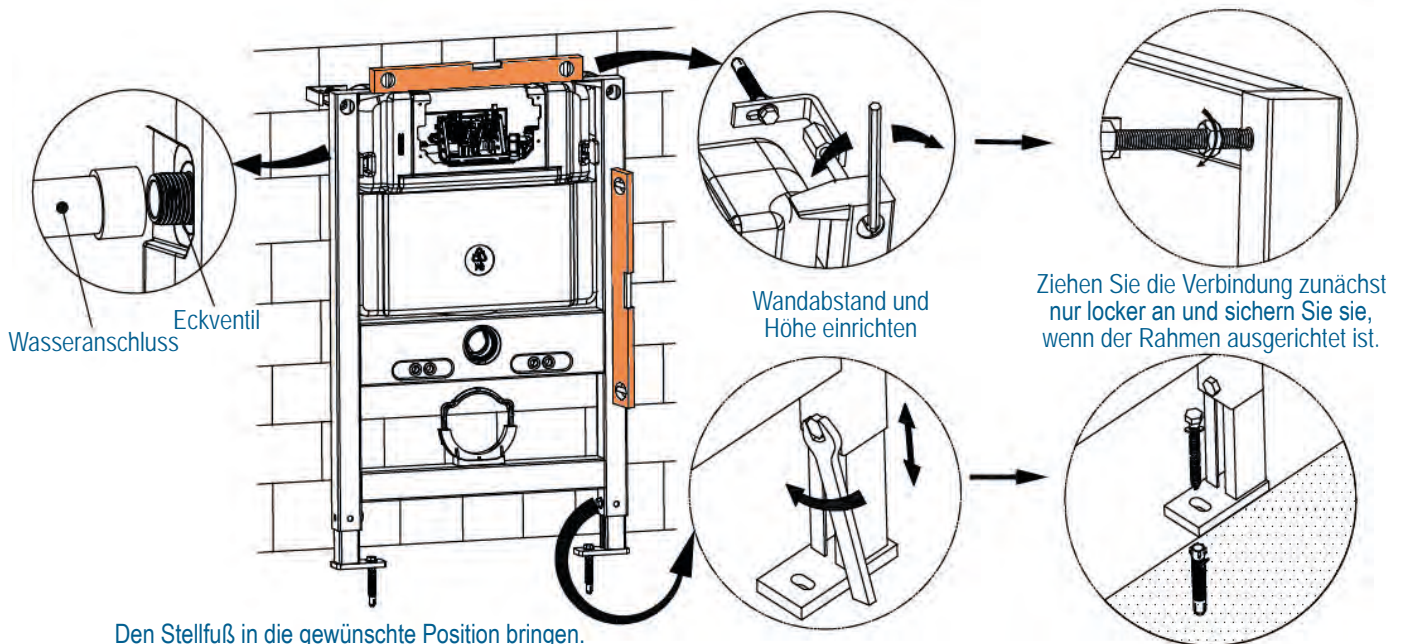
2 Siphon montieren



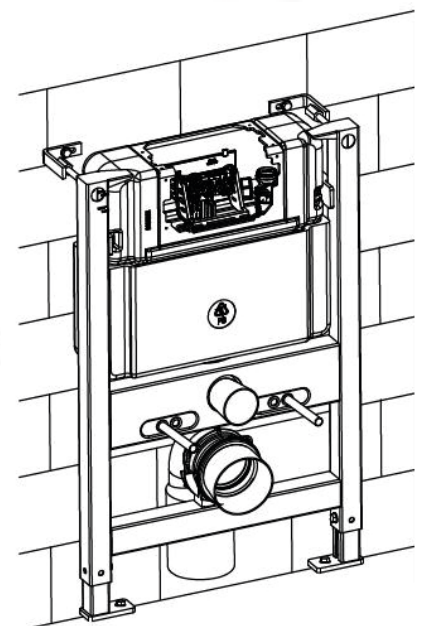
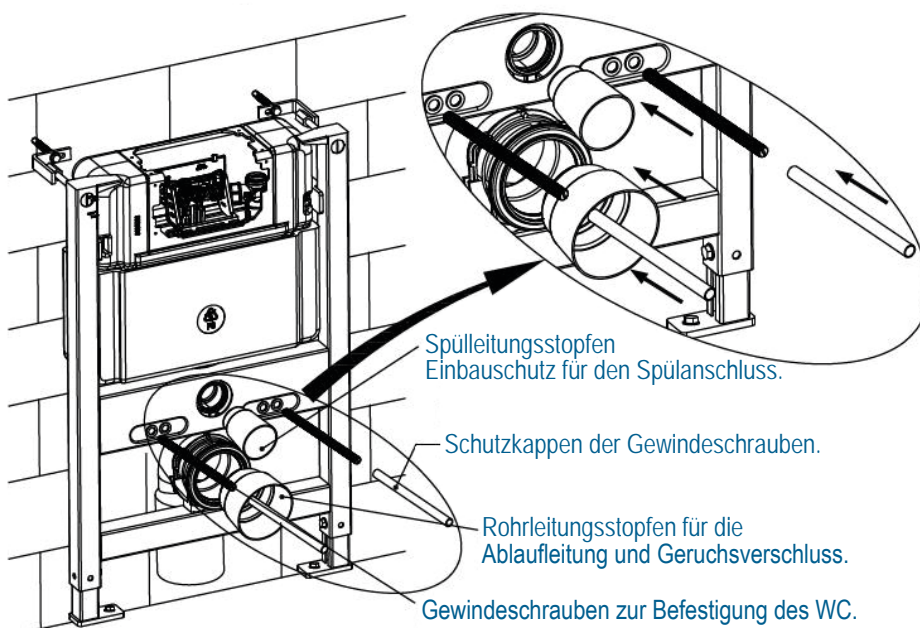
3 Halterung wieder verriegeln

## Metallrahmen in vertikaler und horizontaler Richtung ausrichten.

Wandbefestigungen und Bodenbefestigungssets anbringen und die Wasserversorgungsleitung anschließen.



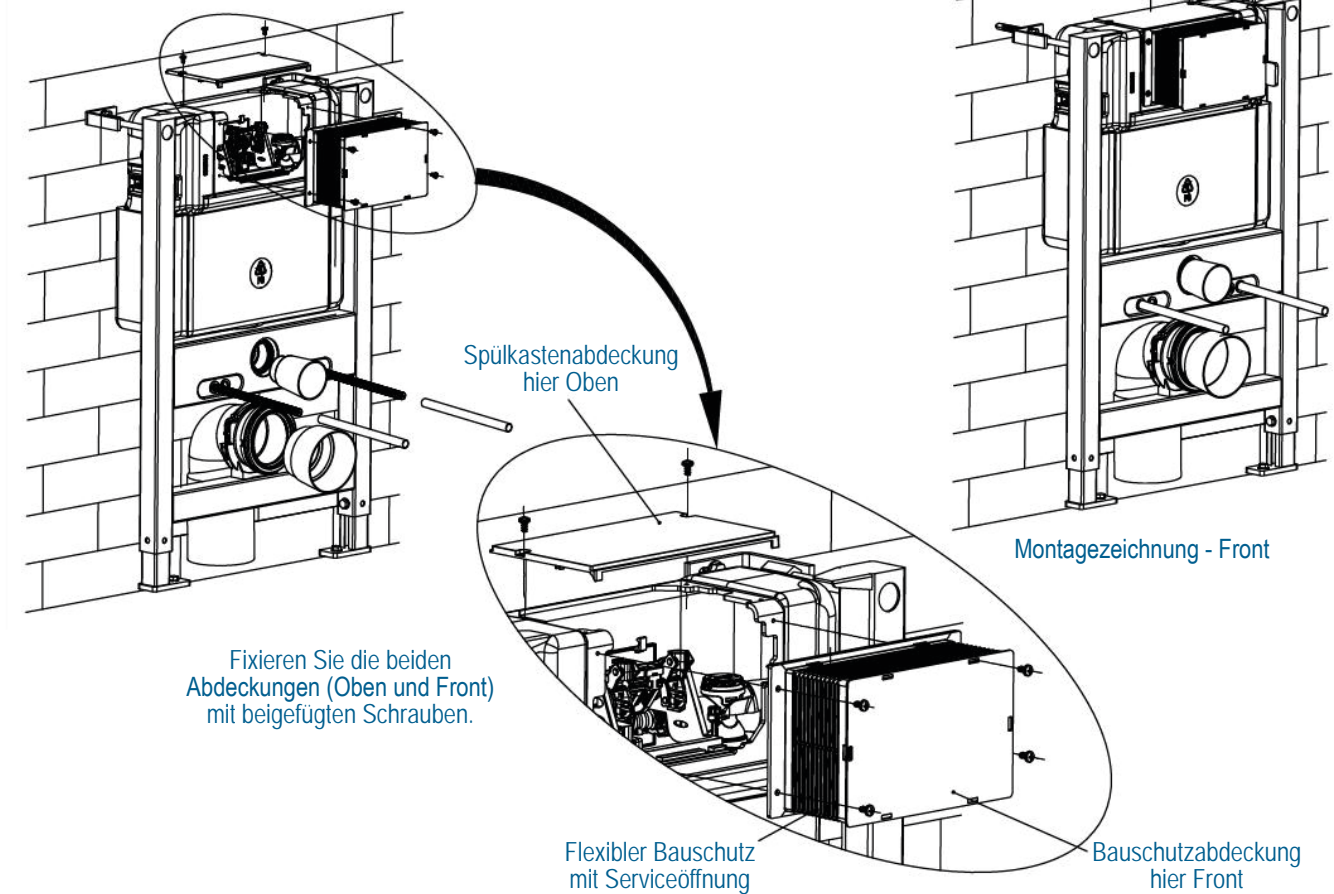
## Montage des Grundzubehörs für beide Varianten



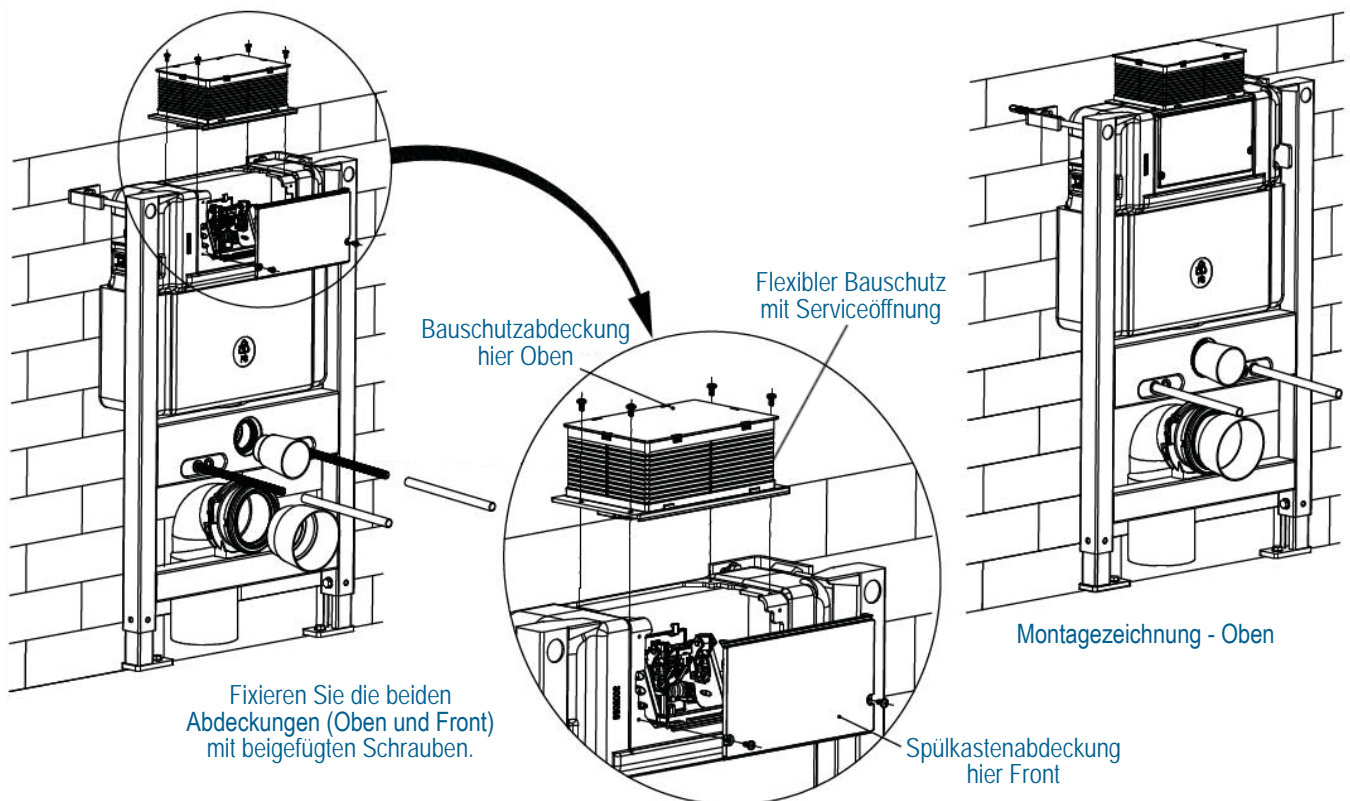
Montagezeichnung



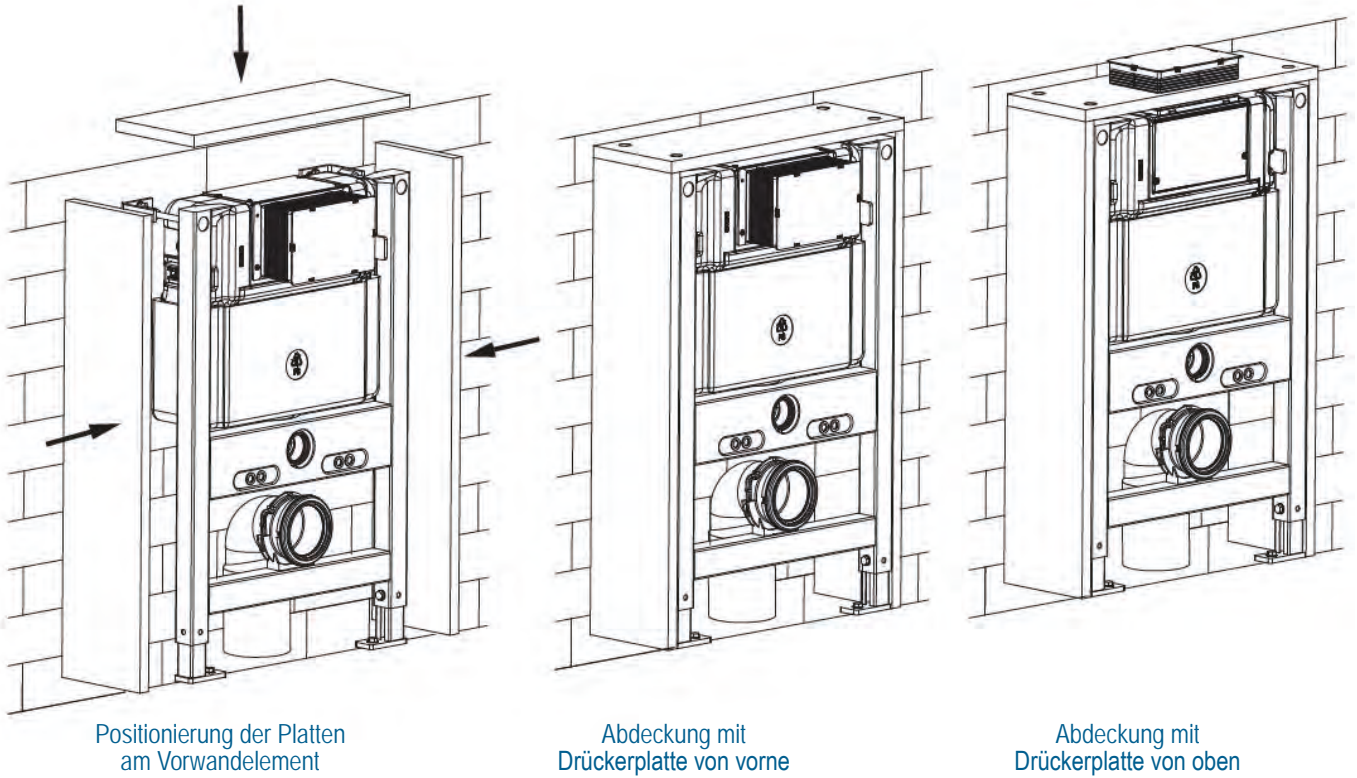
## Montage der Drückerplattenaufnahme am Spülkasten für die Frontbetätigung



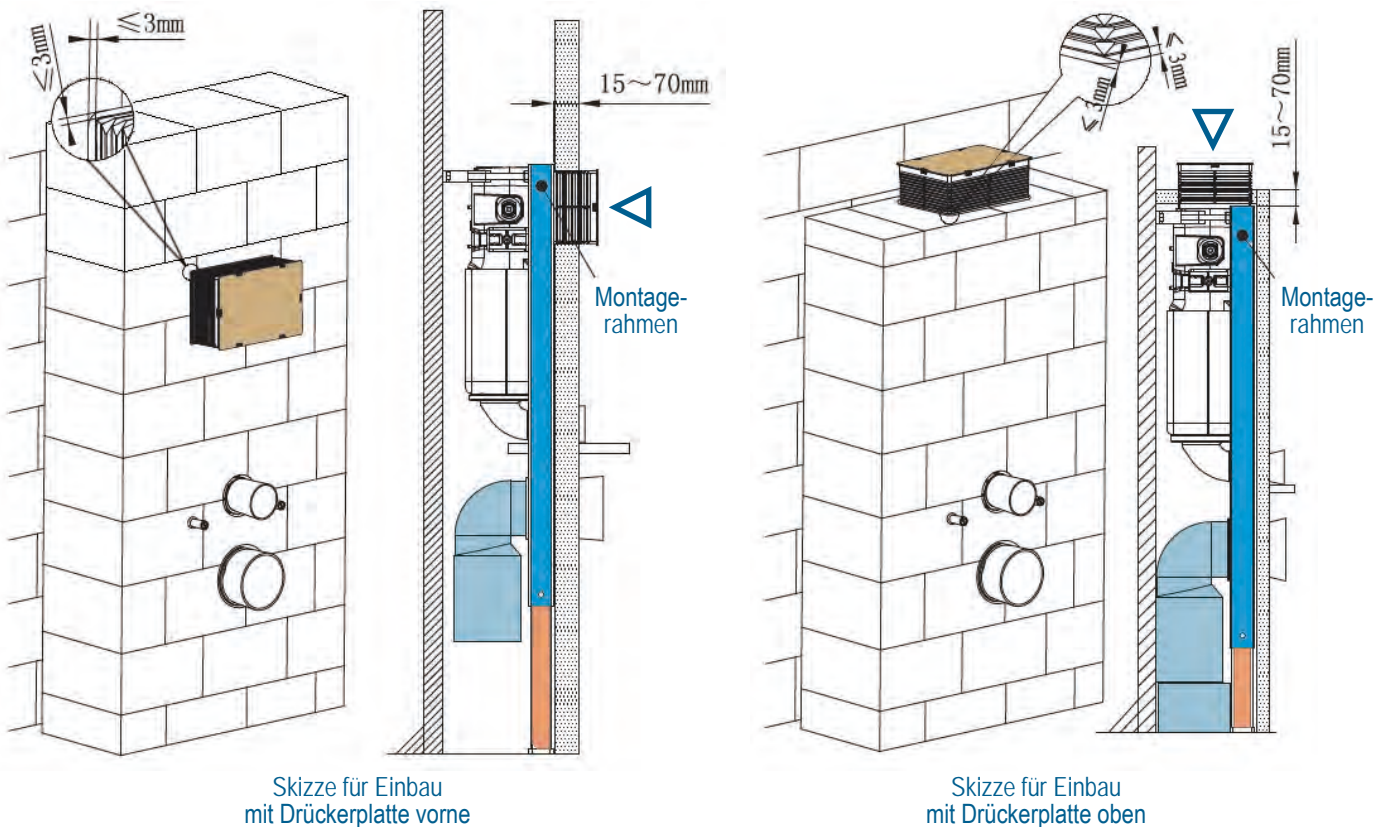
## Montage der Drückerplattenaufnahme am Spülkasten für die Betätigung von oben



Verschalungsplatten verhindern, dass Schmutz in die Installation eindringen kann.  
(Nicht im Lieferumfang enthalten)

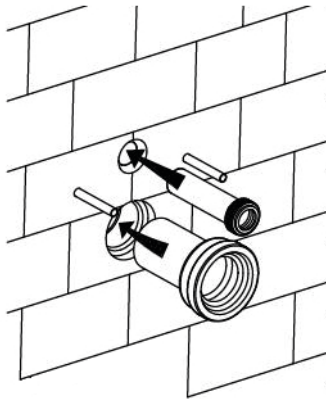


Wandstärken variabel von 15 - 70 mm  
(von der jeweiligen Rahmenkante bis zur fertigen Oberfläche)

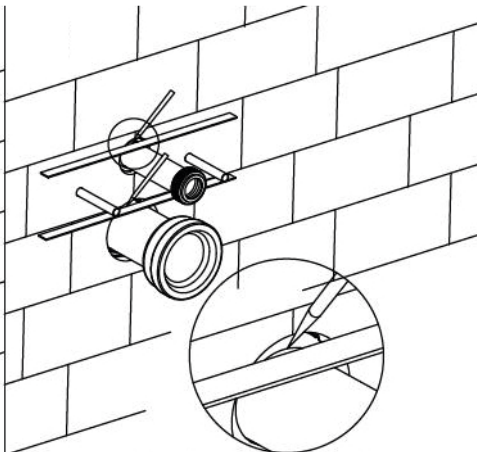




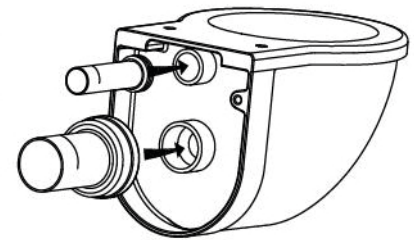
## Montage des WC



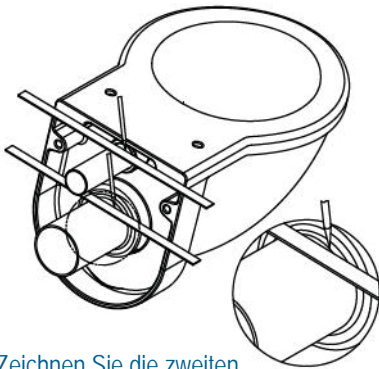
Führen Sie das Zuflussrohr in den Spülkastenauslauf und das Verbindungsrohr in den Ablauf ein.



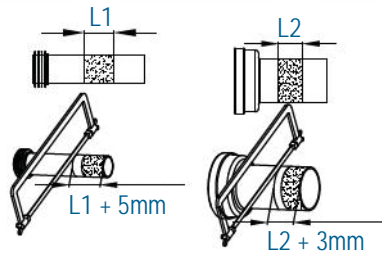
Zeichnen Sie die Linien an, wie abgebildet.



Tragen Sie Gleitmittel auf die Gummidichtungen der Verbindungsrohre auf und setzen Sie sie dann in die Keramik ein.

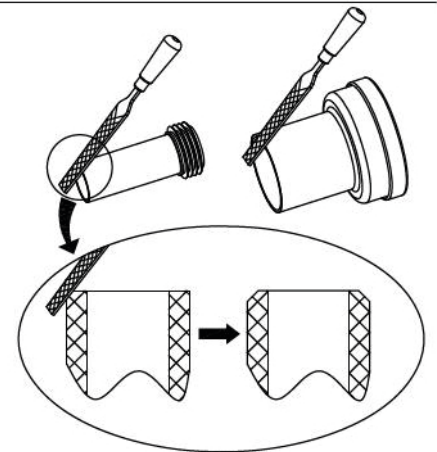


Zeichnen Sie die zweiten Linien an, wie abgebildet.

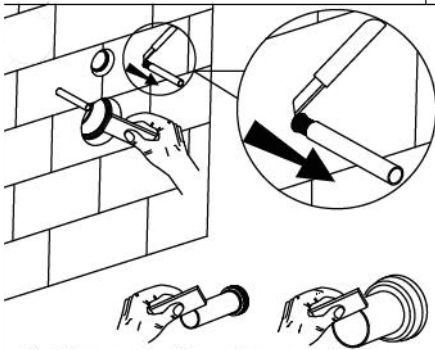


L1 ist der Abstand am Zuflussrohr + 5mm.  
L2 ist der Abstand am Ablaufrohr + 3mm.

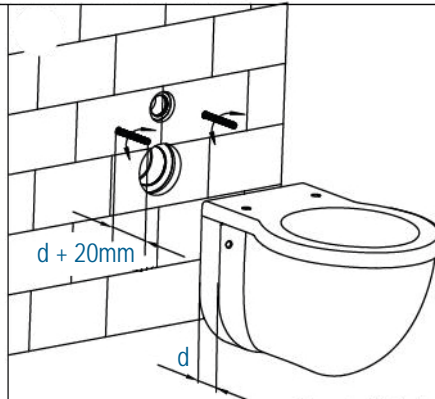
Kürzen Sie die Verbindungsrohre mit entsprechender Zugabe, wie in den Zeichnungen.



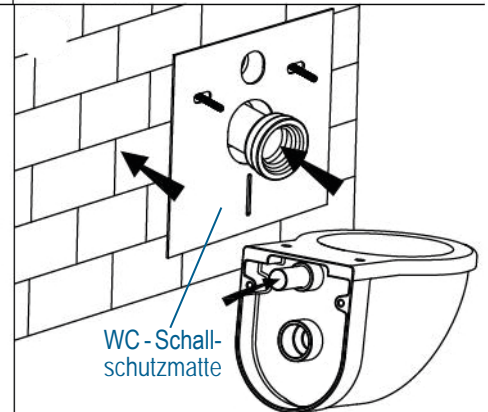
Entgraten Sie die Schnittflächen und fassen Sie diese gemäß obiger Zeichnung an.



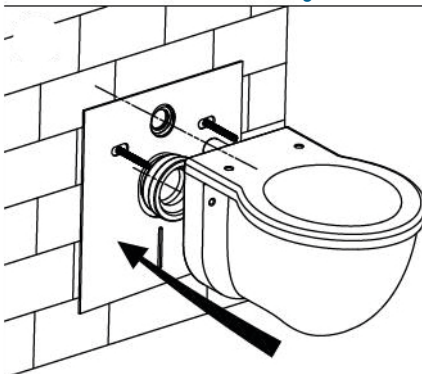
Schneiden und entfernen Sie die Schutzschläuchen der Gewindeschrauben und tragen Sie Gleitmittel auf alle Verbindungsfläche auf.



Länge der Gewindeschrauben durch eindrehen auf  $d + 20\text{ mm}$  einstellen.



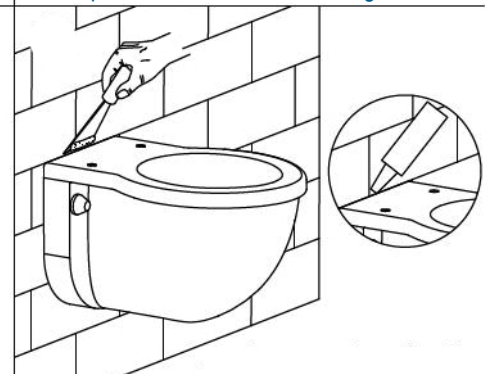
Nun das Verbindungsrohr in den Auslass und das Spülrohr in die Keramiköffnung einführen.



Platzieren Sie die WC-Keramik auf den Gewindeschrauben.



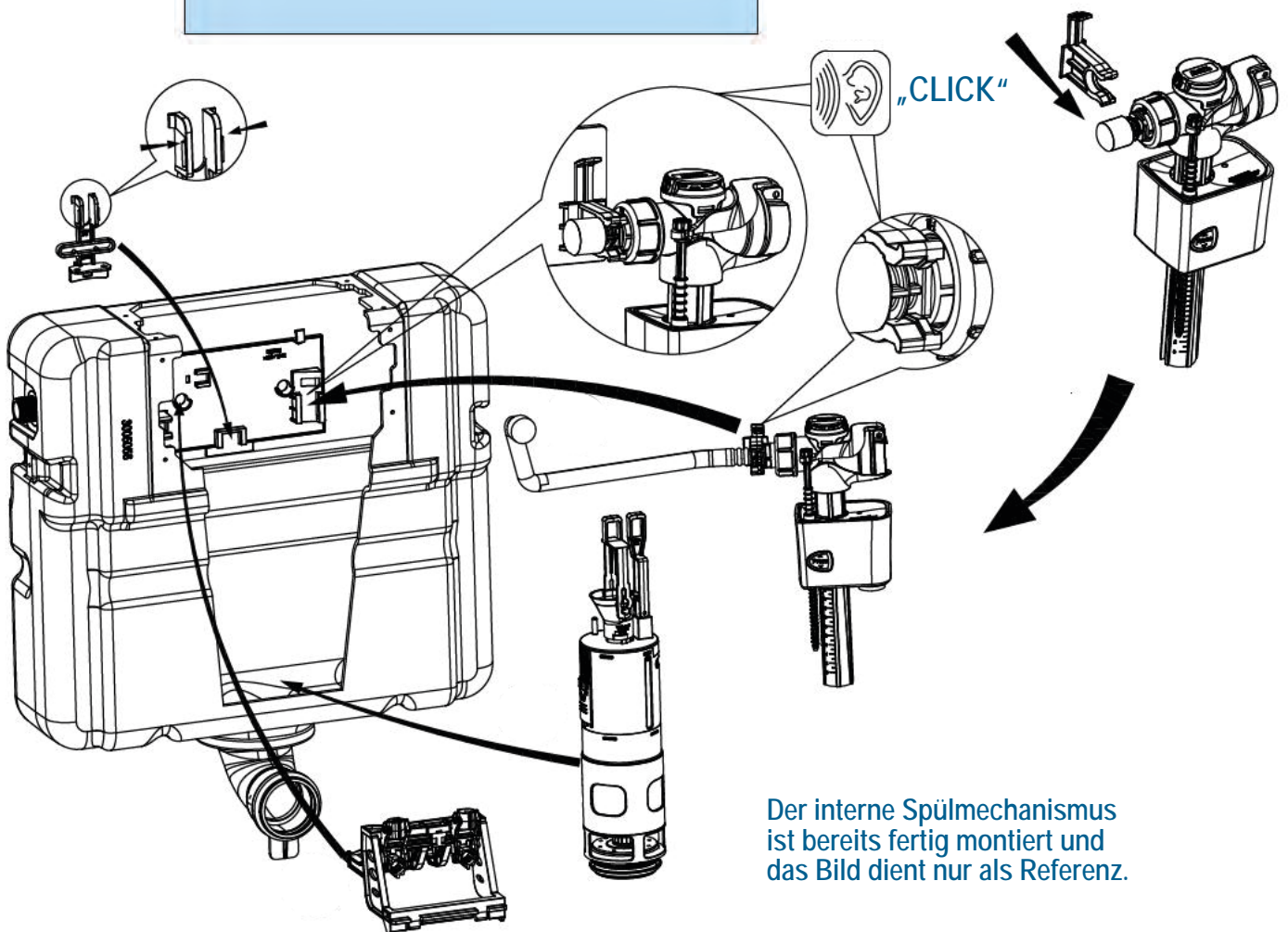
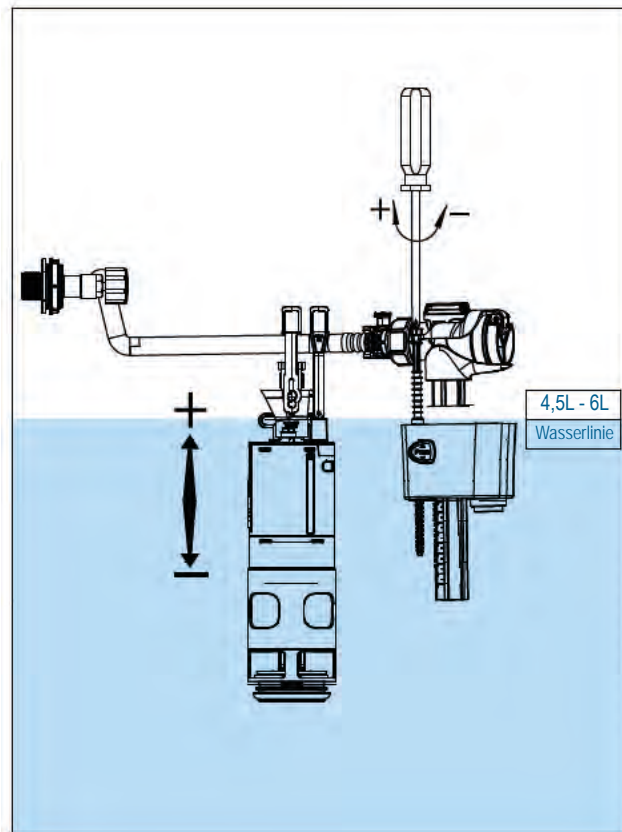
Verschrauben Sie das WC und entfernen Sie die überstehende Schallschutzmatte.



Reinigen Sie die Fuge und tragen Sie Silikon auf, um den Spalt zur Wand zu füllen und auszugleichen.



Montagezeichnung des internen Spülmechanismus.



Der interne Spülmechanismus ist bereits fertig montiert und das Bild dient nur als Referenz.

# WC-Vorwandlelement G3005A

Support frame G3005A

Bâti-support G3005A

Sistema di installazione a parete G3005A

DE EN FR IT



**BERNSTEIN**

Badshop

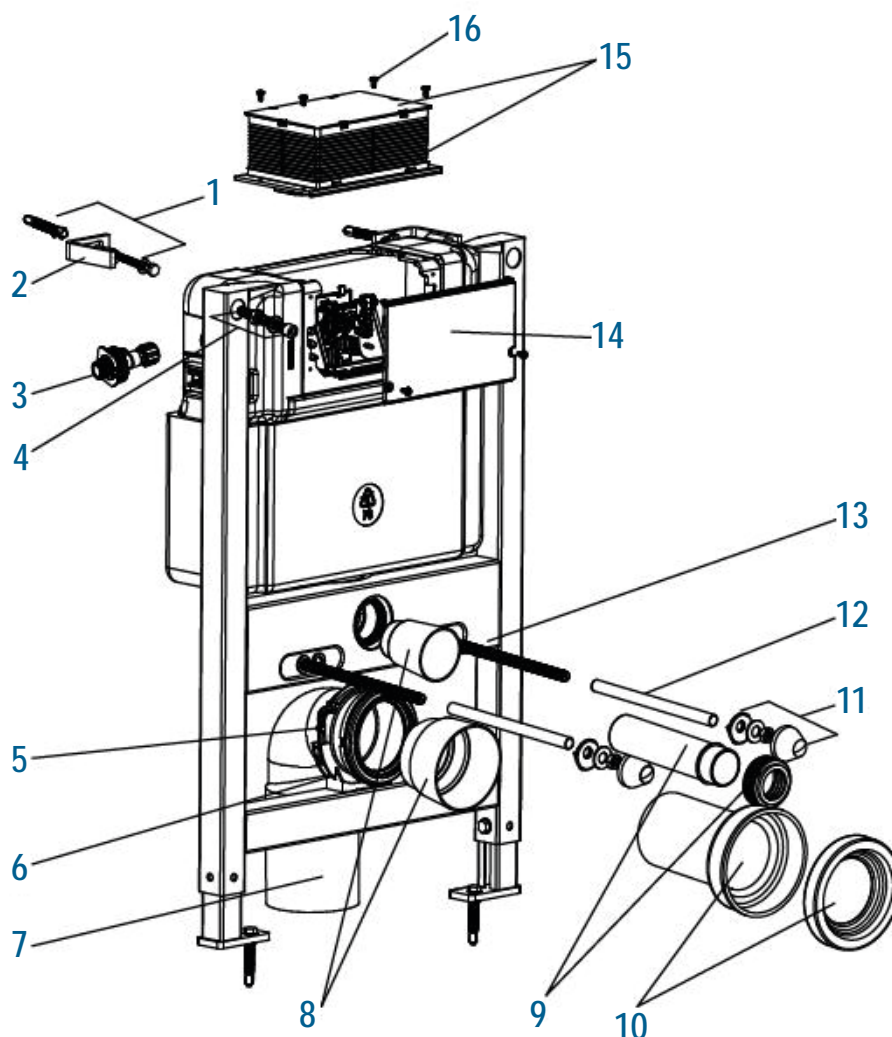


**MONTAGE- BEDIENUNGSEANLEITUNG - I / 2022**

ASSEMBLY INSTRUCTIONS / NOTICE DE MONTAGE / ISTRUZIONI DI MONTAGGIO



## DELIVERY SCOPE



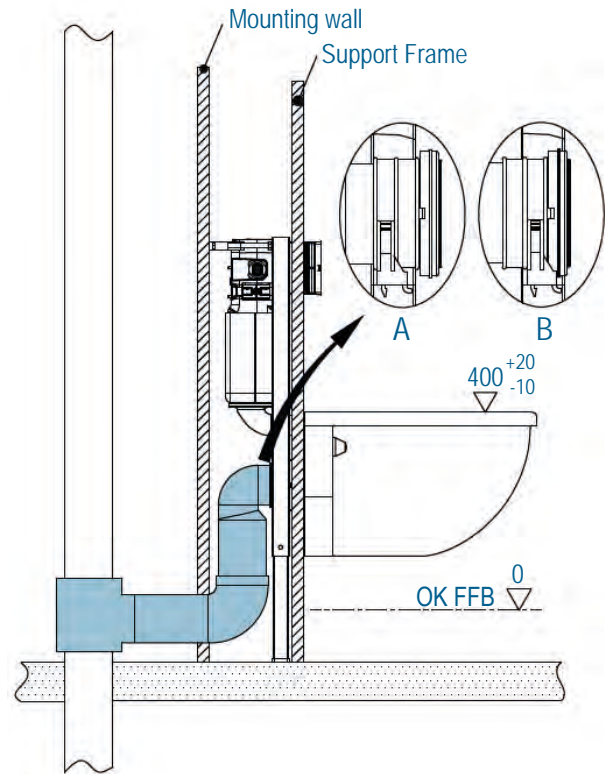
Nr.	Description	Quantity	Function
1	Fixing screws	4	Fixing set of the frame
2	Wall bracket	2	Fixing the frame to the wall
3	Angle valve	1	Inlet and shut-off of the filling valve
4	Socket head cap screws	2	Fixing the frame and locking it in the wall bracket
5	Mounting bracket	1	For aligning the drain siphon
6	Bracket	1	For fixing the drain siphon
7	Drain bend	1	Drain of the ceramic WC
8	Construction plug	2	To protect the connections during installation
9	Connection pipe	1	Connection to the ceramic WC, shortenable connection pipe, with seal
10	Connection pipe	1	Connection to drain, shortenable connection pipe, with seal
11	Fixing accessories	2	For fixing the ceramic WC
12	Protection sleeves	2	For protecting the connecting screw and the ceramic WC
13	Threaded rods	2	For fixed mounting of the ceramic WC
14	Cistern cover	1	To close the open area when the top or front lever handle position is selected and to prevent dust from entering the cistern during wall installation
15	Distance piece	1	To reserve space for the installation of the flushing mechanism during wall mounting and to prevent dust from entering the cistern
16	Bolts	6	For fastening the spacer and the cistern cover, self-tapping

## INSTALLATION OPTIONS

1. Please adhere to the following installation instructions. We do not accept any liability for failures and damages caused by improper installation.
2. Before installation, please draw the fixing points of the pre-wall installation and determine the finished floor surface. Draw the top edge of the finished floor (OK FFB) on the installation wall and follow it as a baseline from the ZERO (0) level.
3. The instructions have been prepared based on the latest product specifications. We reserve the right to make changes to the packaging and specifications without prior notice.
4. Drainage system layout Drawings 1 to 3 show the different drainage pipe installation systems.

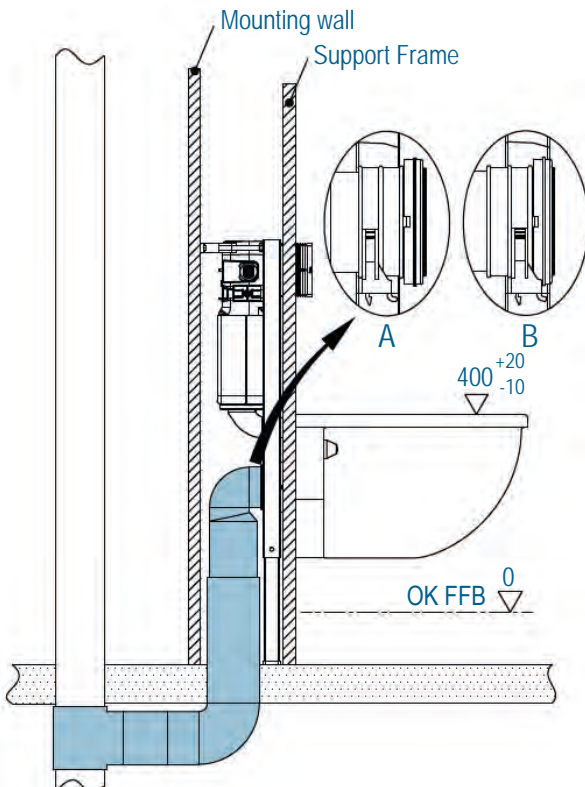
The customer should check which installation system suits his requirements. The position of the drain is decisive.

Option 1



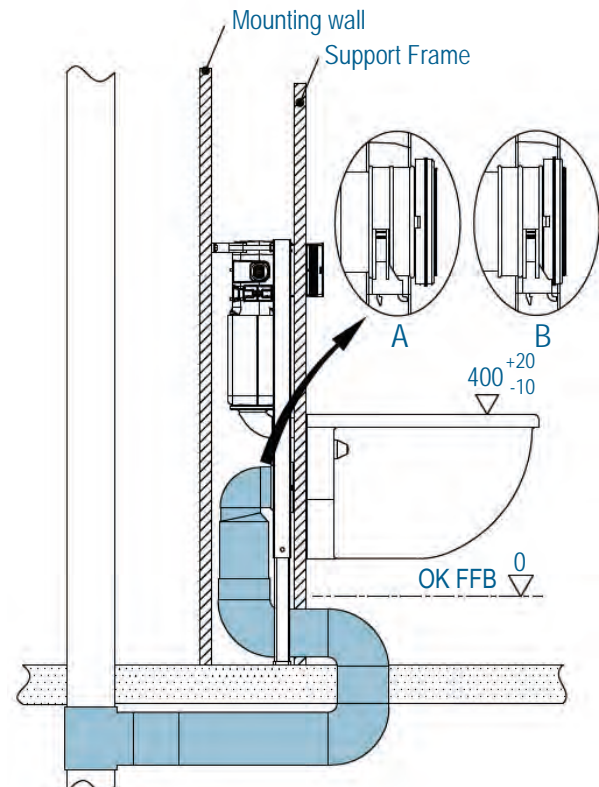
The drain pipe can be placed at mounting position A or B.

Option 2



The drain pipe can be placed at mounting position A or B.

Option 3



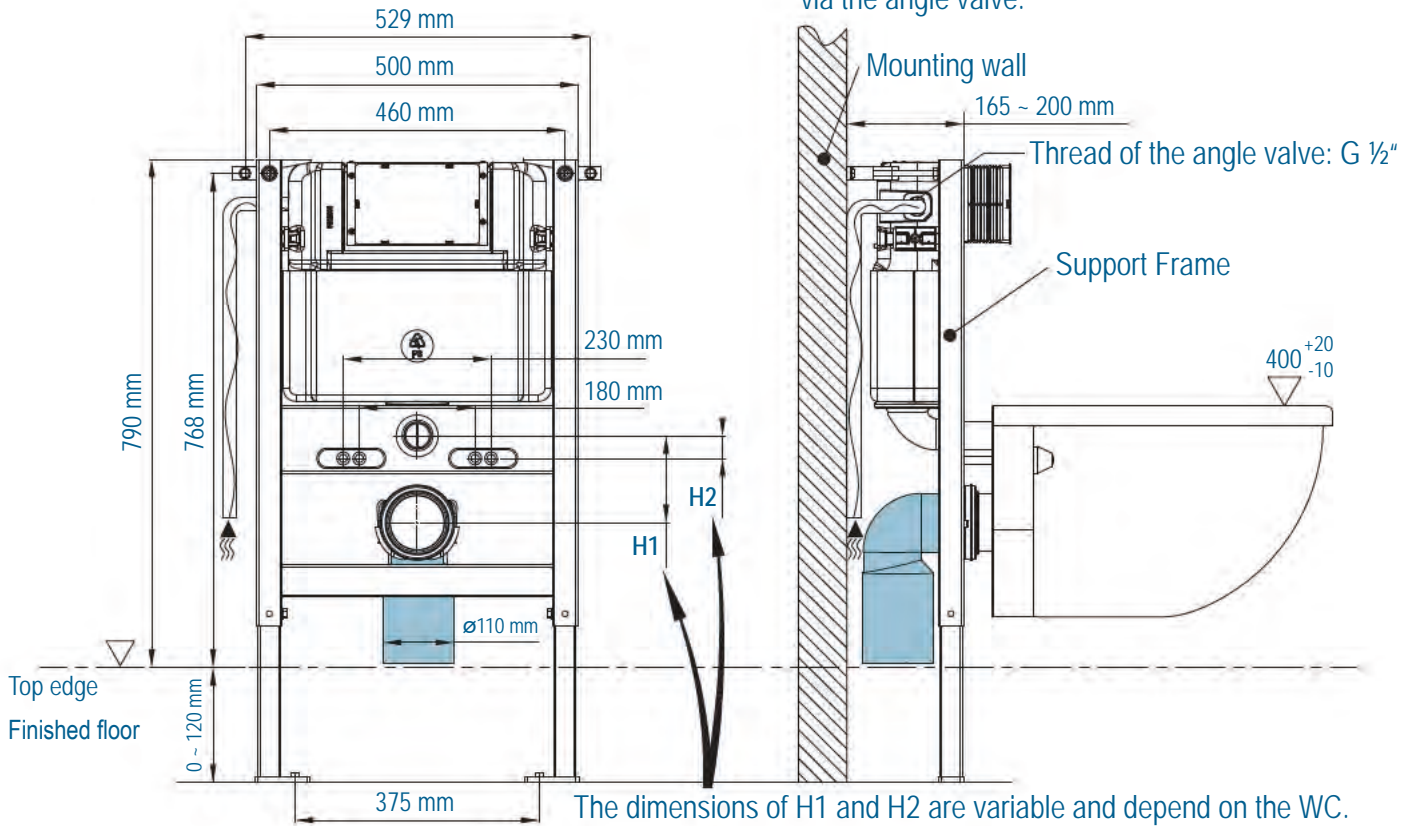
The drain pipe can be placed at mounting position A or B.



TECHNICAL DRAWING

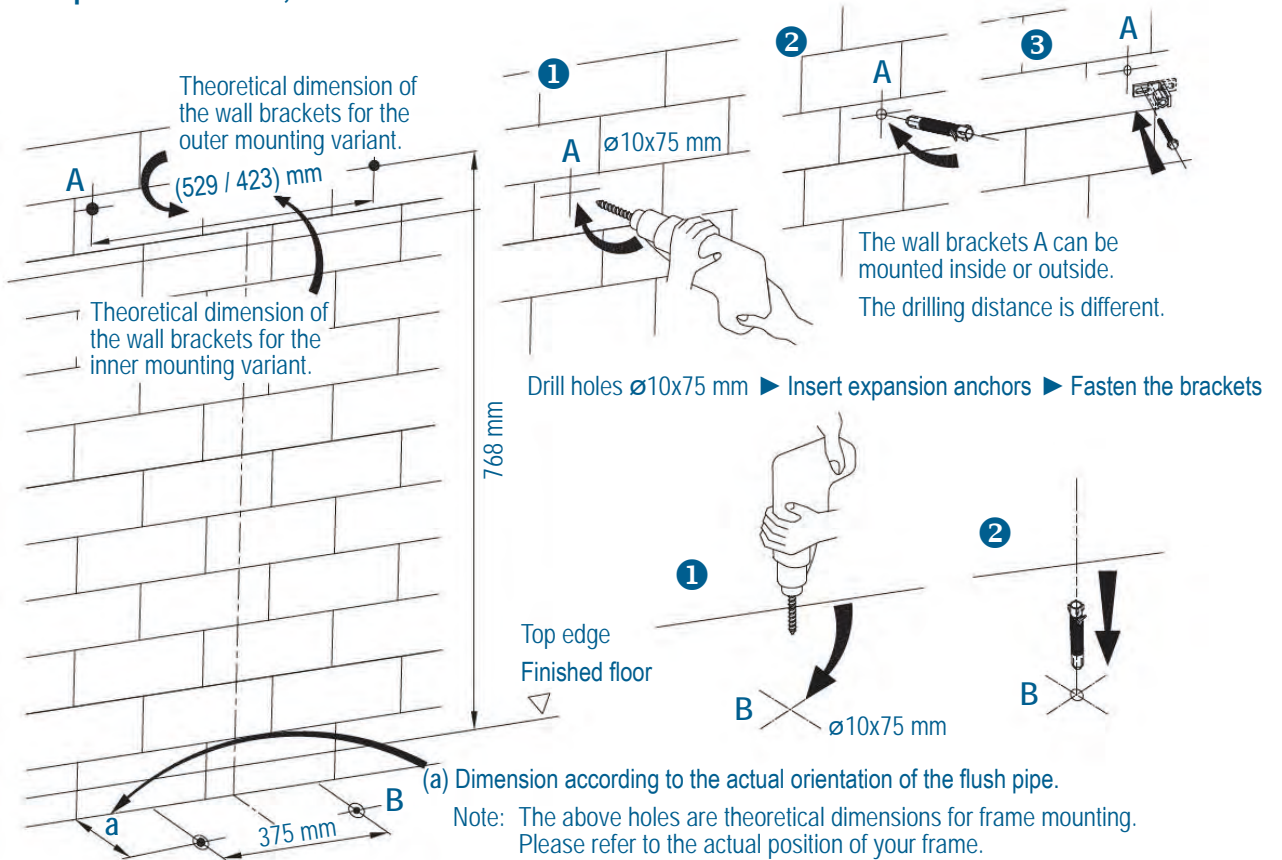
Water connection with lateral arrangement

The cistern is connected to the water supply via the angle valve.

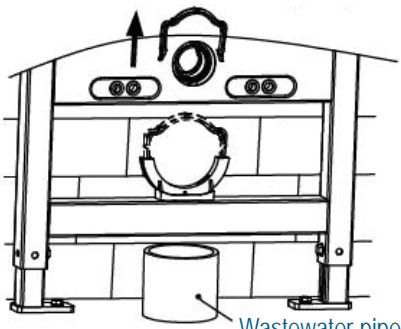


The dimensions of H1 and H2 are variable and depend on the WC.

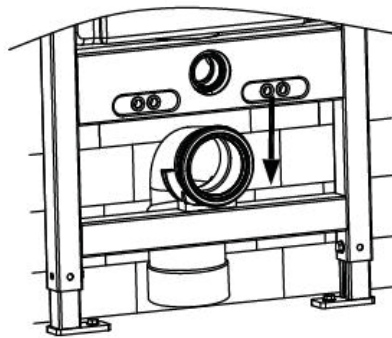
To place the expansion anchors, drill holes in the wall and floor.



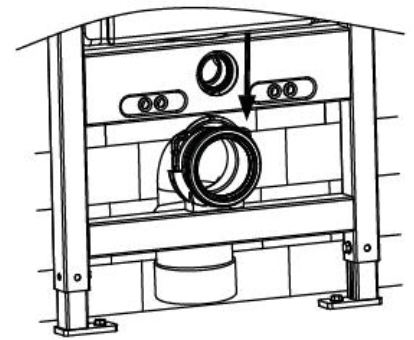
## Installing the drain siphon



1 Pull out the mounting bracket

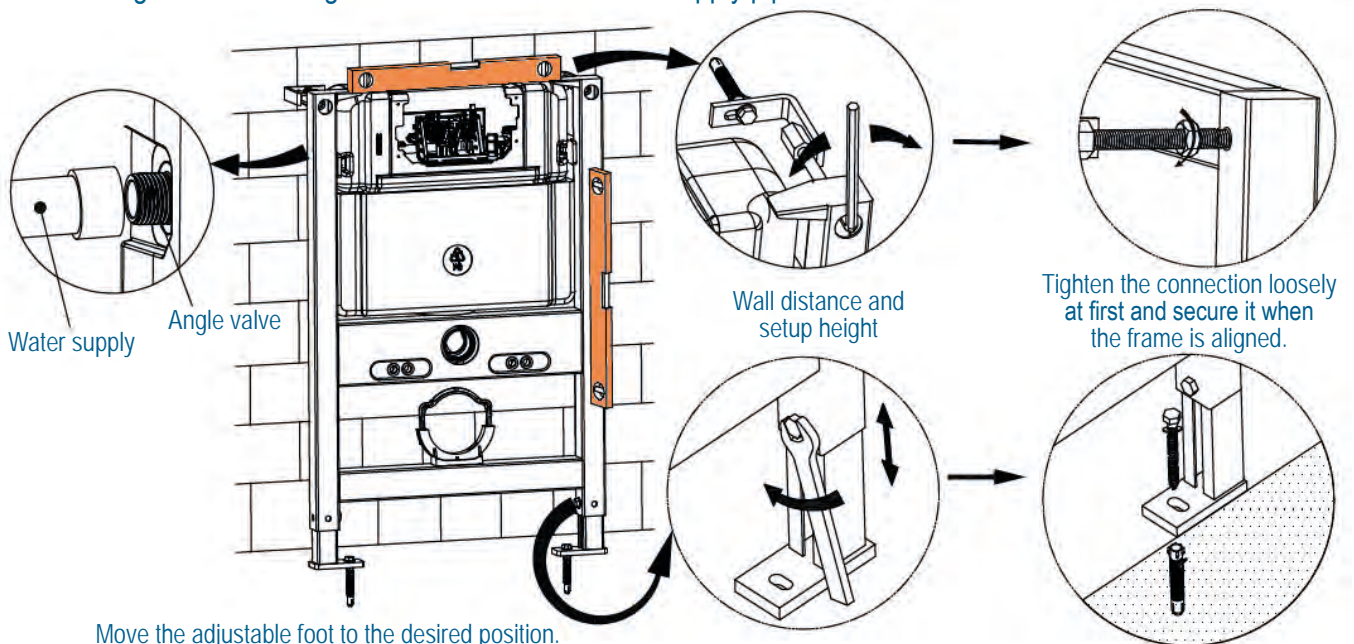


2 Installing the siphon

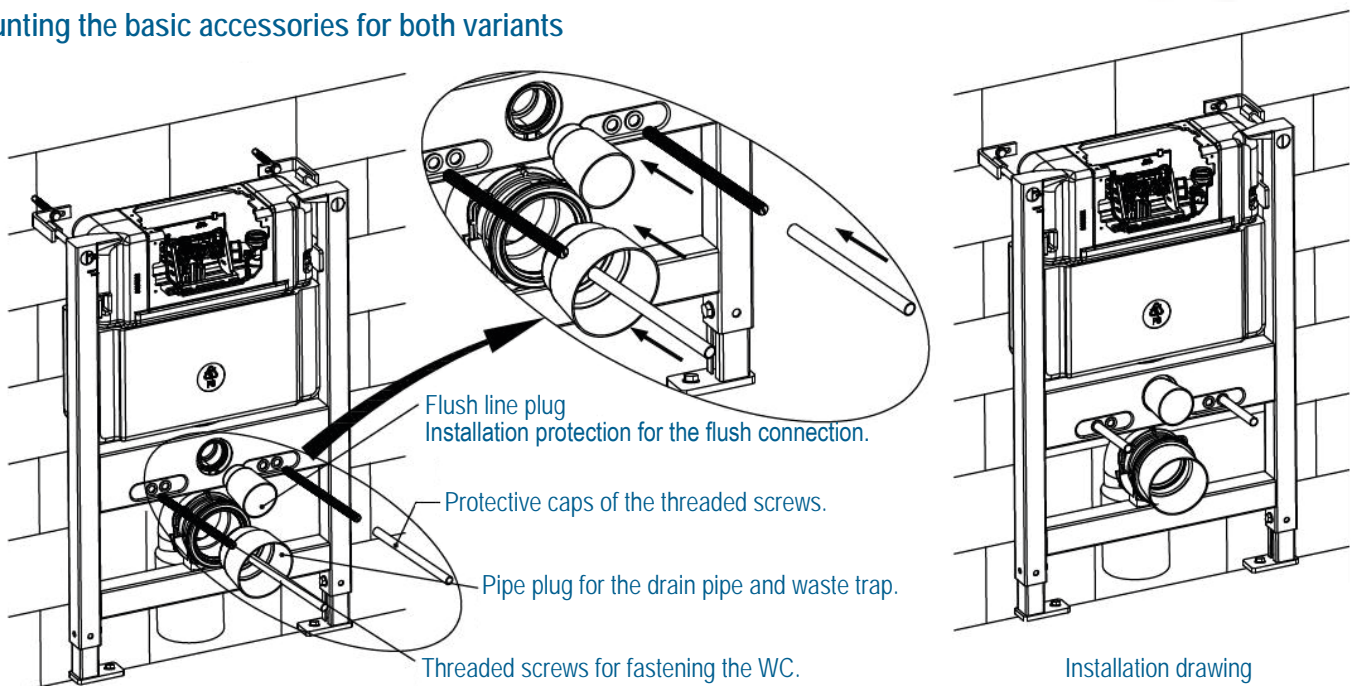


3 Lock the bracket back in place

Align support frame in vertical and horizontal direction.  
Attach wall fixings and floor fixing sets and connect the water supply pipe.

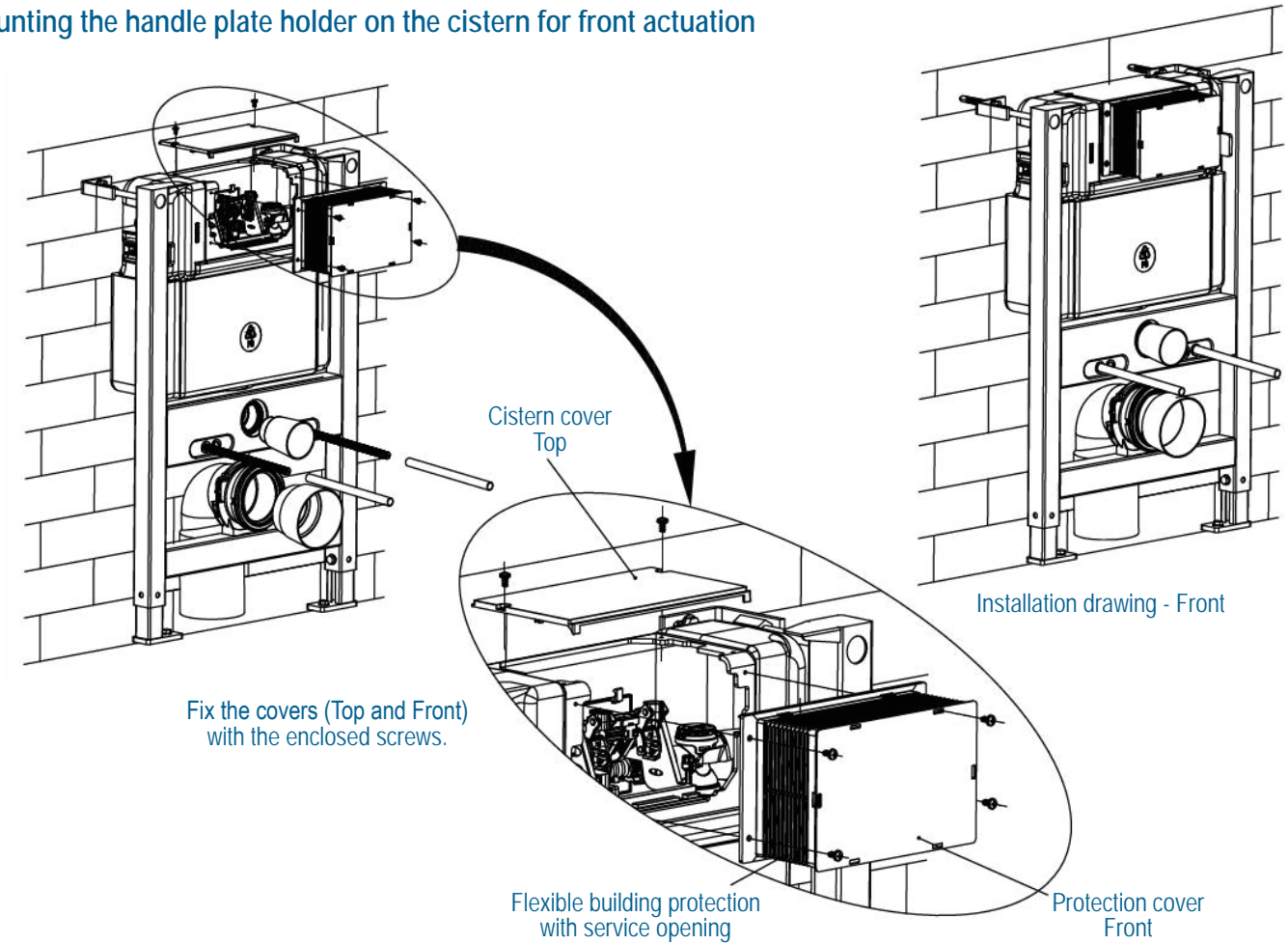


## Mounting the basic accessories for both variants

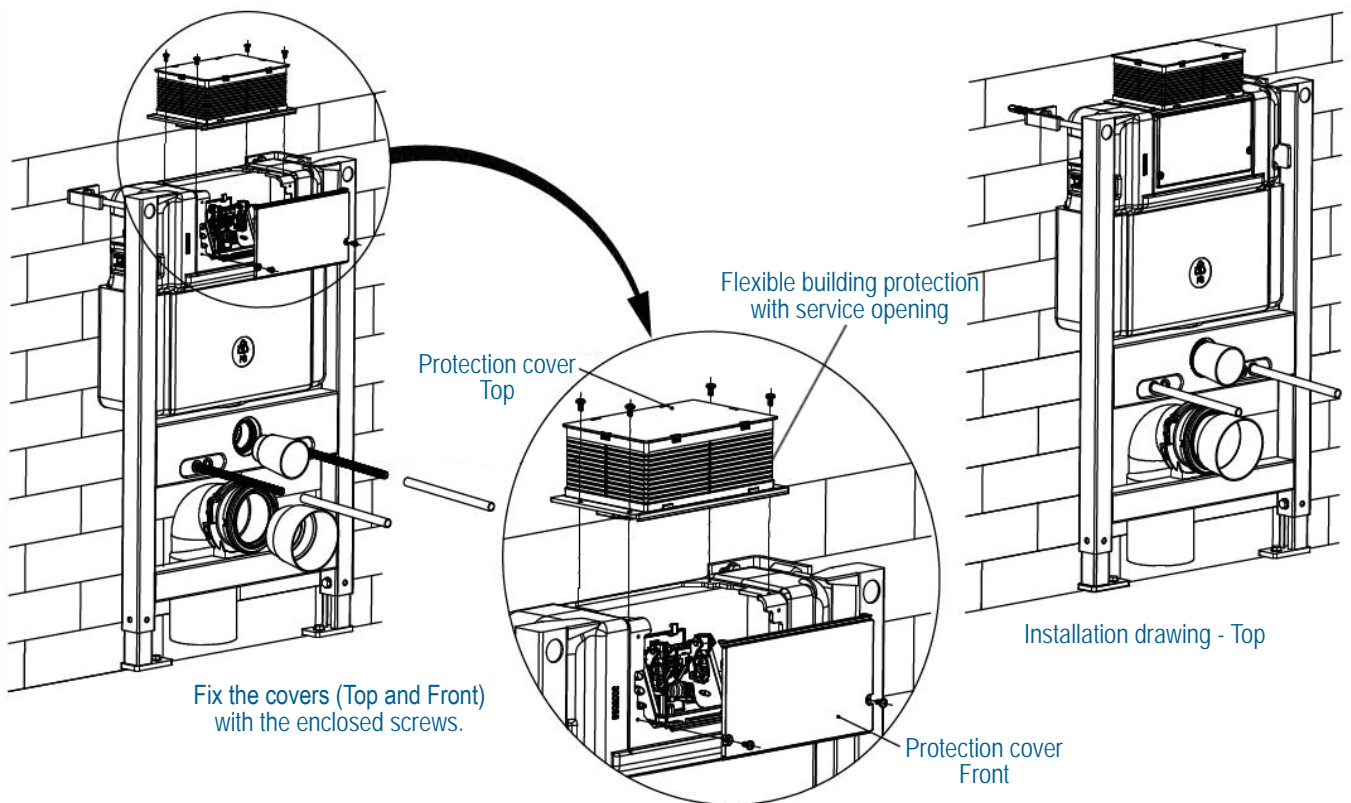




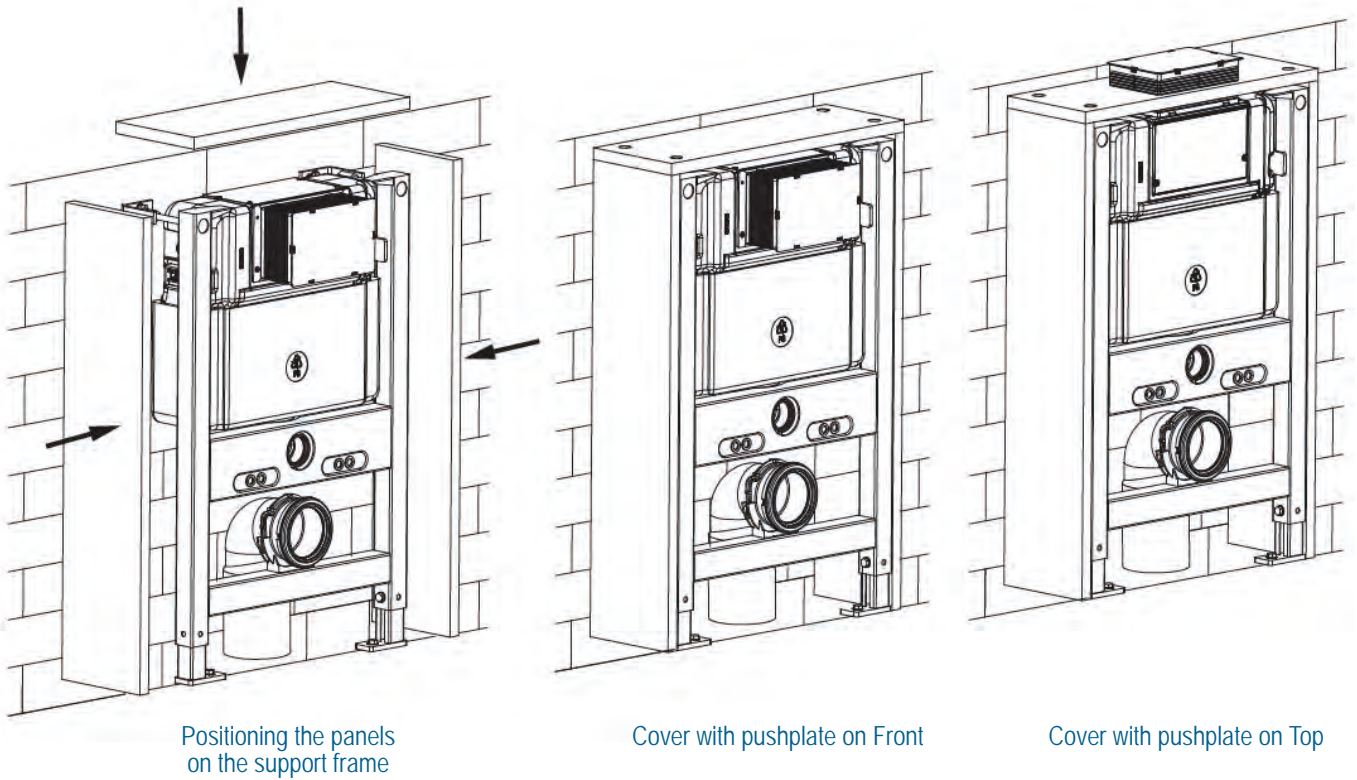
## Mounting the handle plate holder on the cistern for front actuation



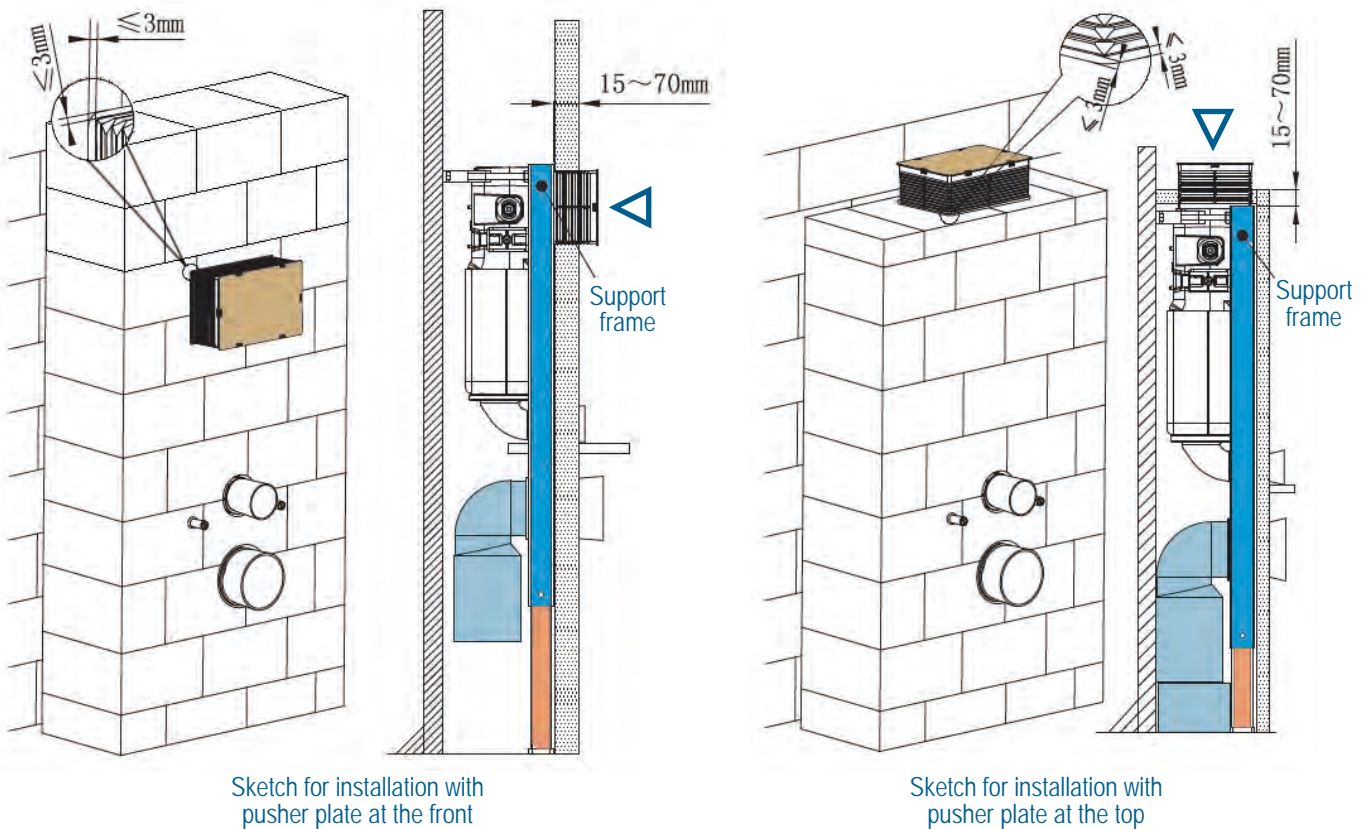
## Mounting the lever handle plate holder on the cistern for actuation from above



Shuttering plates prevent dirt from entering the installation.  
(Not included in the scope of delivery)

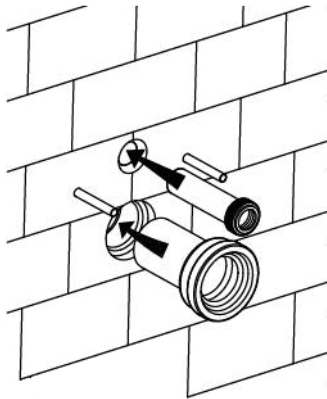


Wall thicknesses variable from 15 - 70 mm  
(from the respective frame edge to the finished surface)

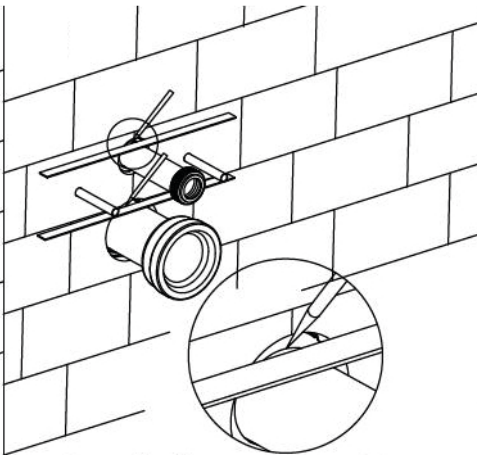




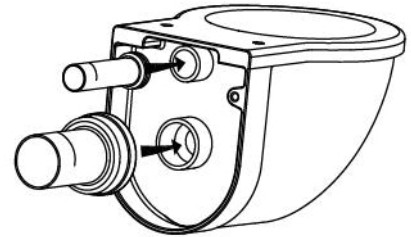
Assembly of the WC



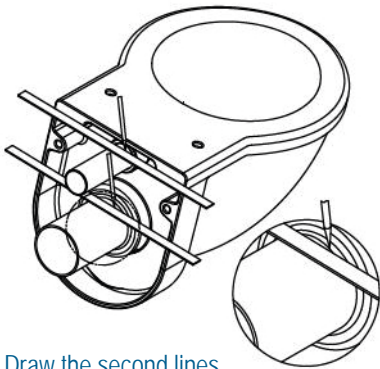
Insert the inlet pipe into the cistern outlet and the connecting pipe into the drain.



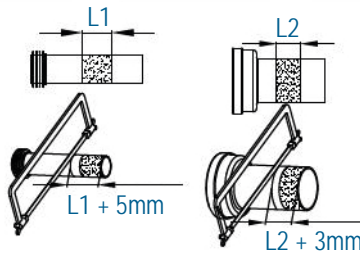
Mark the lines as shown.



Apply glide agent to the rubber seals of the connecting tubes and then insert them into the ceramics.

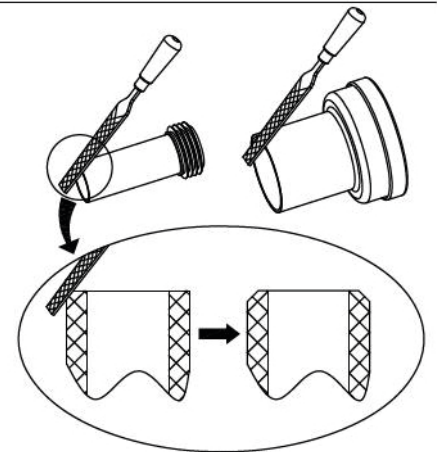


Draw the second lines as shown in the drawing.

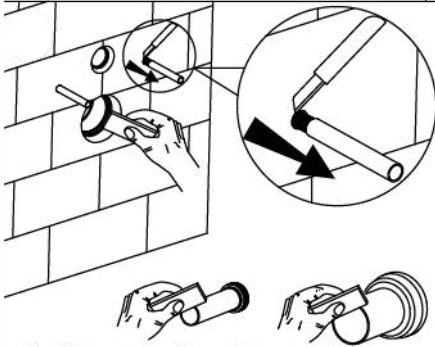


L1 is the distance at the inlet pipe + 5mm.  
L2 is the distance at the drain pipe + 3mm.

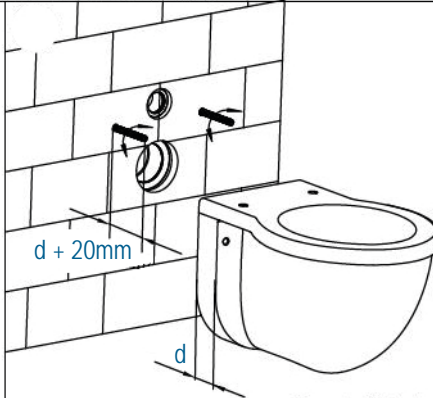
Shorten the connecting pipes with the relevant allowance as shown in the drawings.



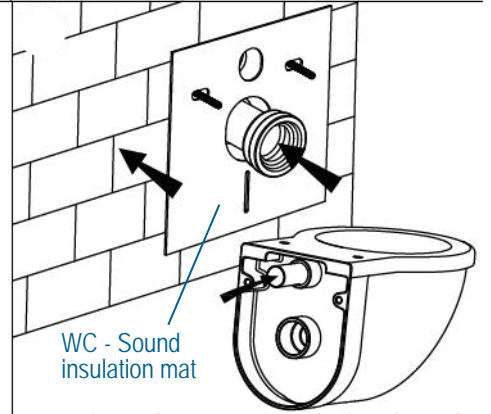
Remove the burrs from the cut surfaces and trim them according to the above drawing.



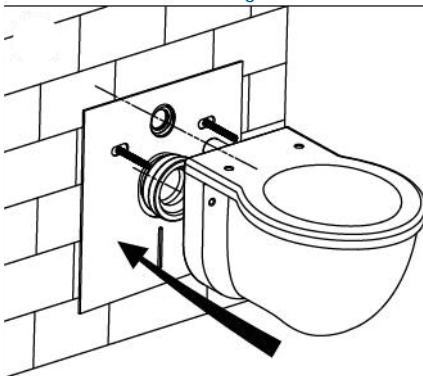
Cut and remove the protective covers of the threaded screws and apply glide agent to all connecting surfaces.



Adjust the length of the threaded screws by screwing them in to  $d + 20$  mm.



Now insert the connecting tube into the outlet and the flushing tube into the ceramic opening.



Place the WC ceramic on the threaded screws.



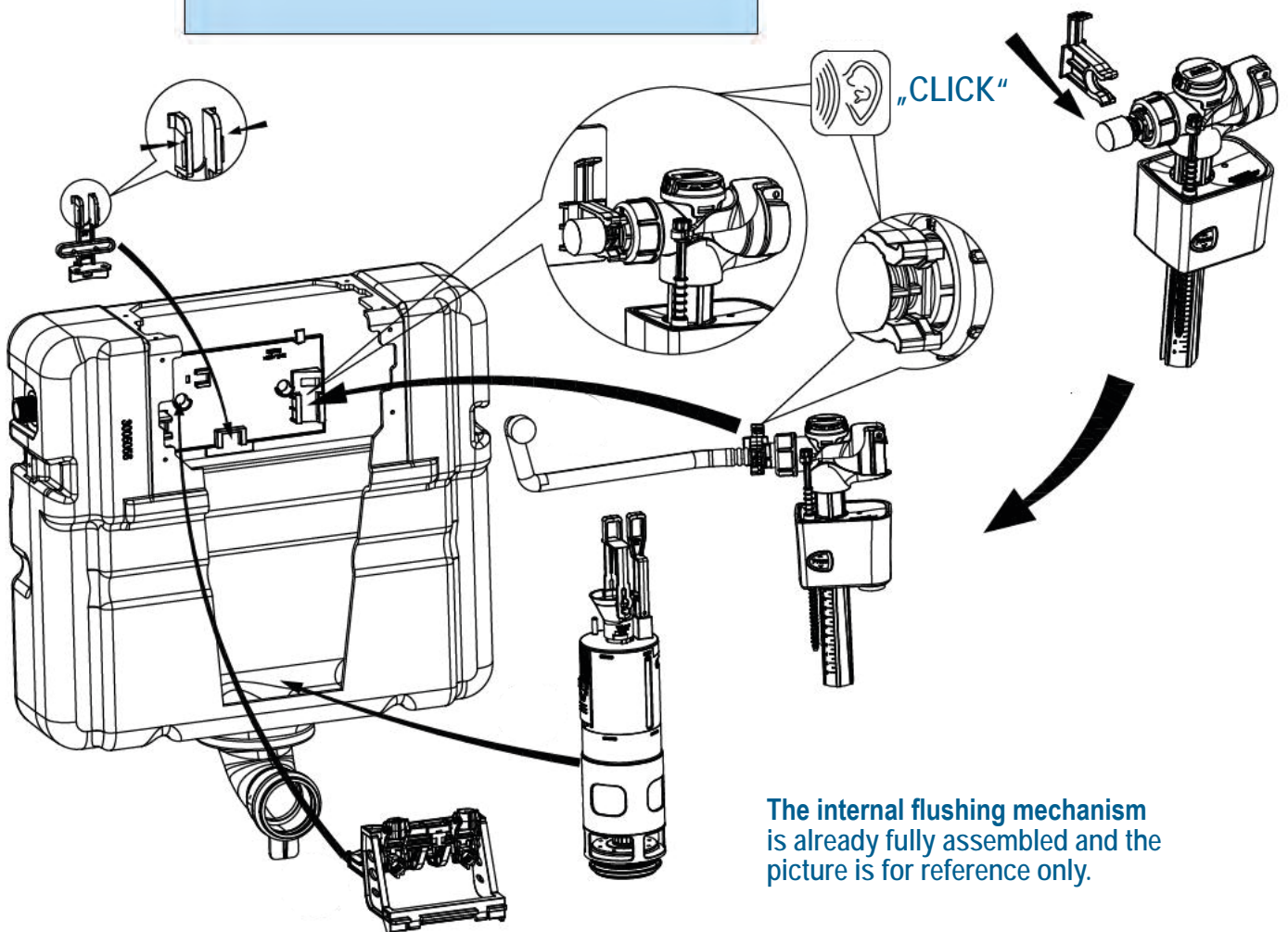
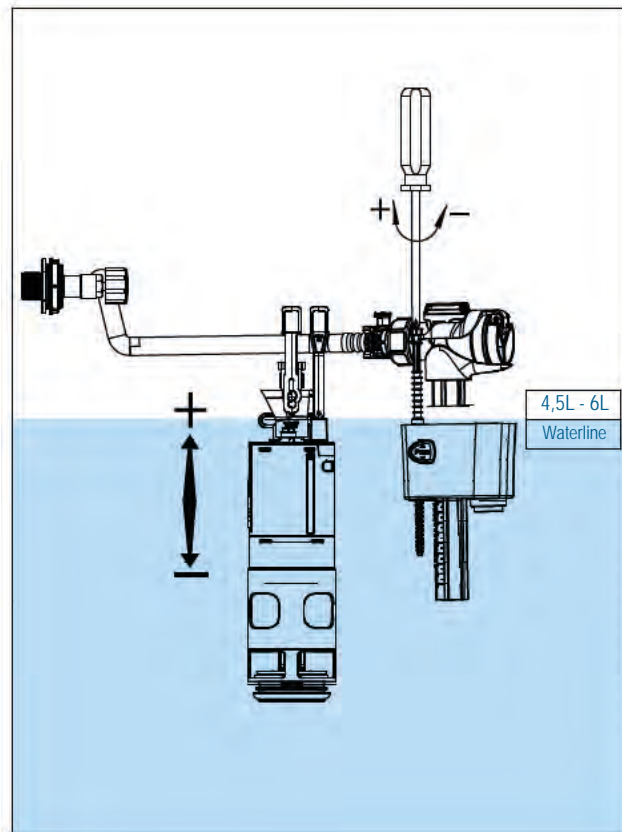
Screw the WC into place and remove the overlapping sound insulation mat.



Clean the joint and apply silicone to fill and level the gap to the wall.



Assembly drawing of the internal flushing mechanism.



The internal flushing mechanism is already fully assembled and the picture is for reference only.

# WC-Vorwandlelement G3005A

Support frame G3005A

Bâti-support G3005A

Sistema di installazione a parete G3005A

DE EN **FR** IT



**BERNSTEIN**

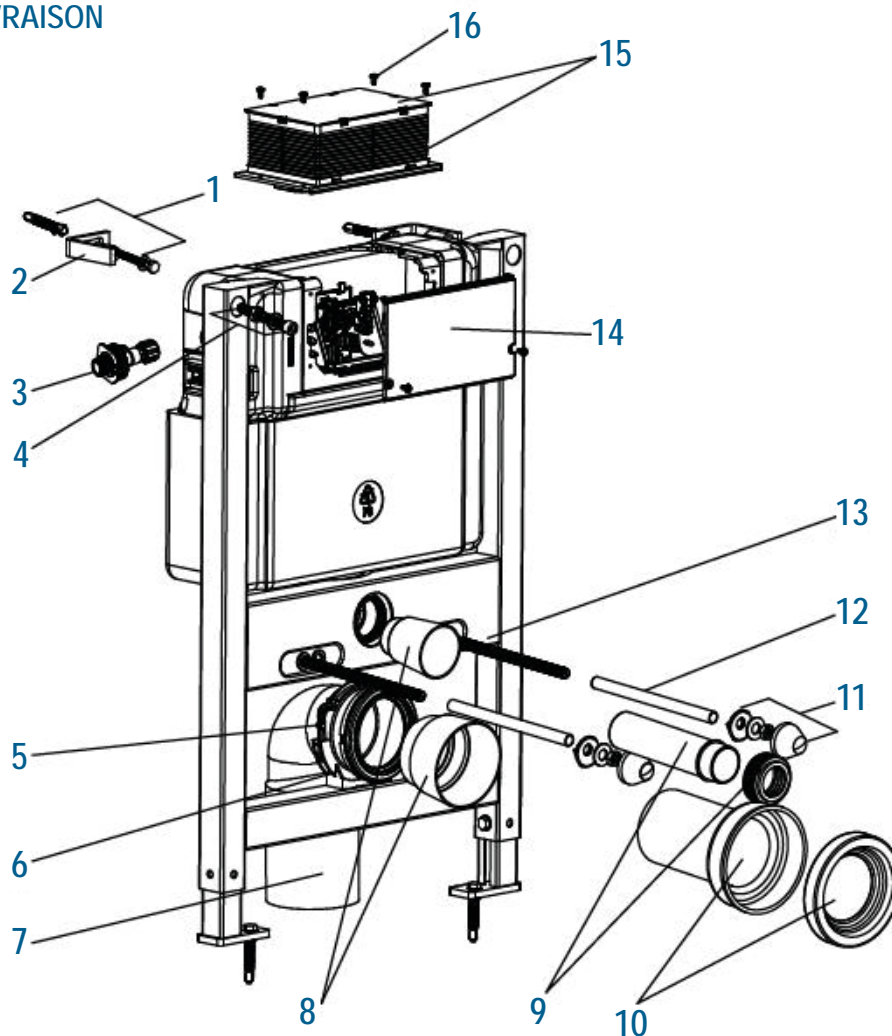
Badshop



**MONTAGE- BEDIENUNGSEANLEITUNG - I / 2022**

ASSEMBLY INSTRUCTIONS / NOTICE DE MONTAGE / ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

## CONTENU DE LA LIVRAISON



Nr.	Description	Quantité	Fonction
1	Vis de fixation	4	Kit de fixation pour le cadre
2	Support mural	2	Fixation du cadre contre le mur
3	Vanne équerre	1	Entrée et obturation de la vanne de remplissage
4	Vis à tête cylindrique	2	Fixation du cadre et verrouillage dans le support mural
5	Équerre de fixation	1	Pour orienter la pipe d'évacuation
6	Support	1	Pour fixer la pipe d'évacuation
7	Pipe d'évacuation	1	Évacuation du WC en céramique
8	Protection manchon d'évacuation	2	Protection des raccords pendant l'installation
9	Tube de raccordement	1	Raccordement au WC en céramique, tube de raccordement pouvant être raccourci, avec joint d'étanchéité
10	Manchon d'évacuation	1	Raccord à l'évacuation, tube de raccordement pouvant être raccourci, avec joint d'étanchéité
11	Accessoires de fixation	2	Pour la fixation du WC en céramique
12	Douilles de protection	2	Pour protéger la vis de connexion et le WC en céramique
13	Tiges filetées	2	Pour le montage fixe du WC en céramique
14	Plaque de commande	1	Fermeture de la zone ouverte lors de la sélection de la position supérieure ou de la position avant de la poignée et pour éviter que la poussière ne pénètre dans le réservoir lors d'installation murale
15	Entroise	1	Pour laisser de la place pour l'installation du mécanisme de rinçage lors de l'installation murale, et pour éviter que la poussière ne pénètre dans le réservoir lors d'installation murale
16	Vis	6	Pour la fixation de l'entroise et du couvercle du réservoir, autotaraudeuses



## VARIANTES D'INSTALLATION

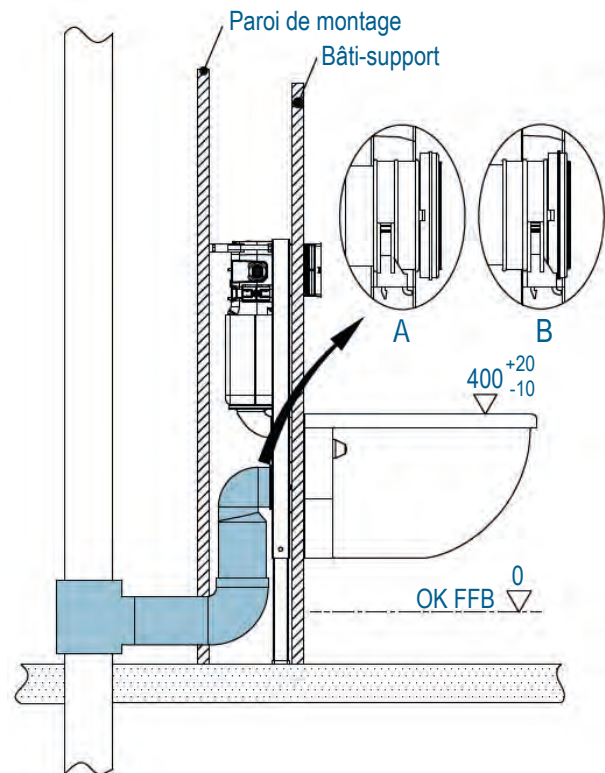
1. Veuillez suivre les instructions d'installations suivantes. Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages ou pannes résultant d'une installation non conforme, négligente ou incorrecte.
2. Avant l'installation, veuillez marquer les points de fixation de l'installation en applique et déterminer la surface finie du sol. Marquez le bord supérieur du sol fini (OK FFB) sur la paroi de montage et suivez-le comme ligne de base à partir du niveau ZÉRO (0).
3. Les instructions sont basées sur les dernières spécifications du produit. Nous nous réservons le droit de modifier l'emballage et les spécifications sans préavis.
4. Aménagement du système de drainage

Les dessins de 1 à 3 montrent les différents systèmes de pose pour les tuyaux d'évacuation.

Le client doit vérifier quel système d'installation répond à ses exigences.

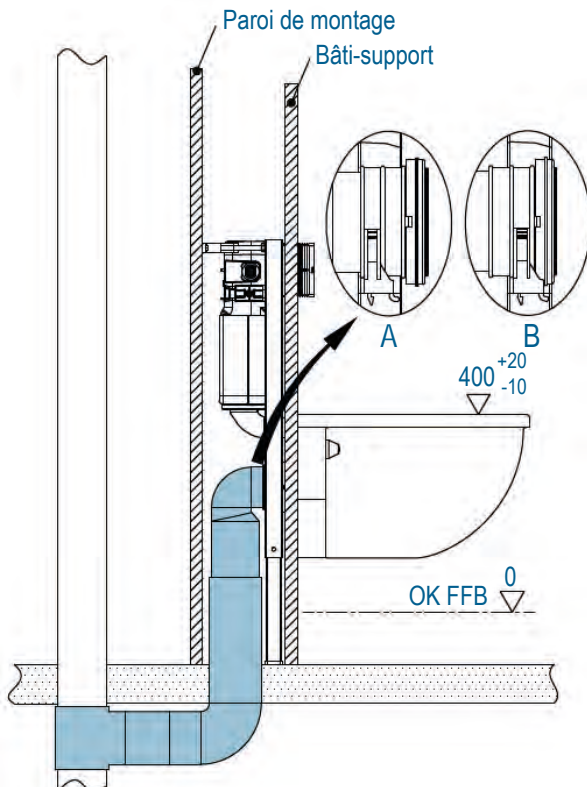
La position de l'évacuation est déterminante.

### Variante 1



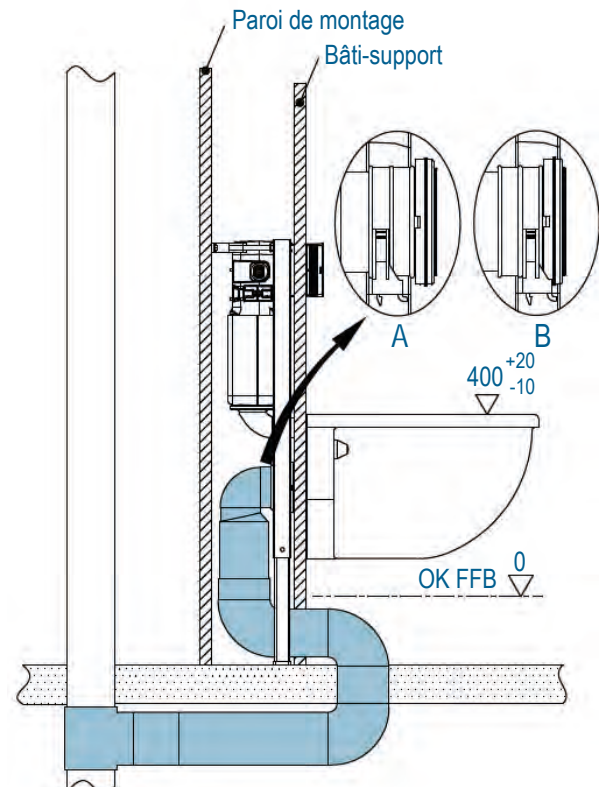
Le coude d'évacuation peut être placé à la position de montage A ou B

### Variante 2



Le coude d'évacuation peut être placé à la position de montage A ou B

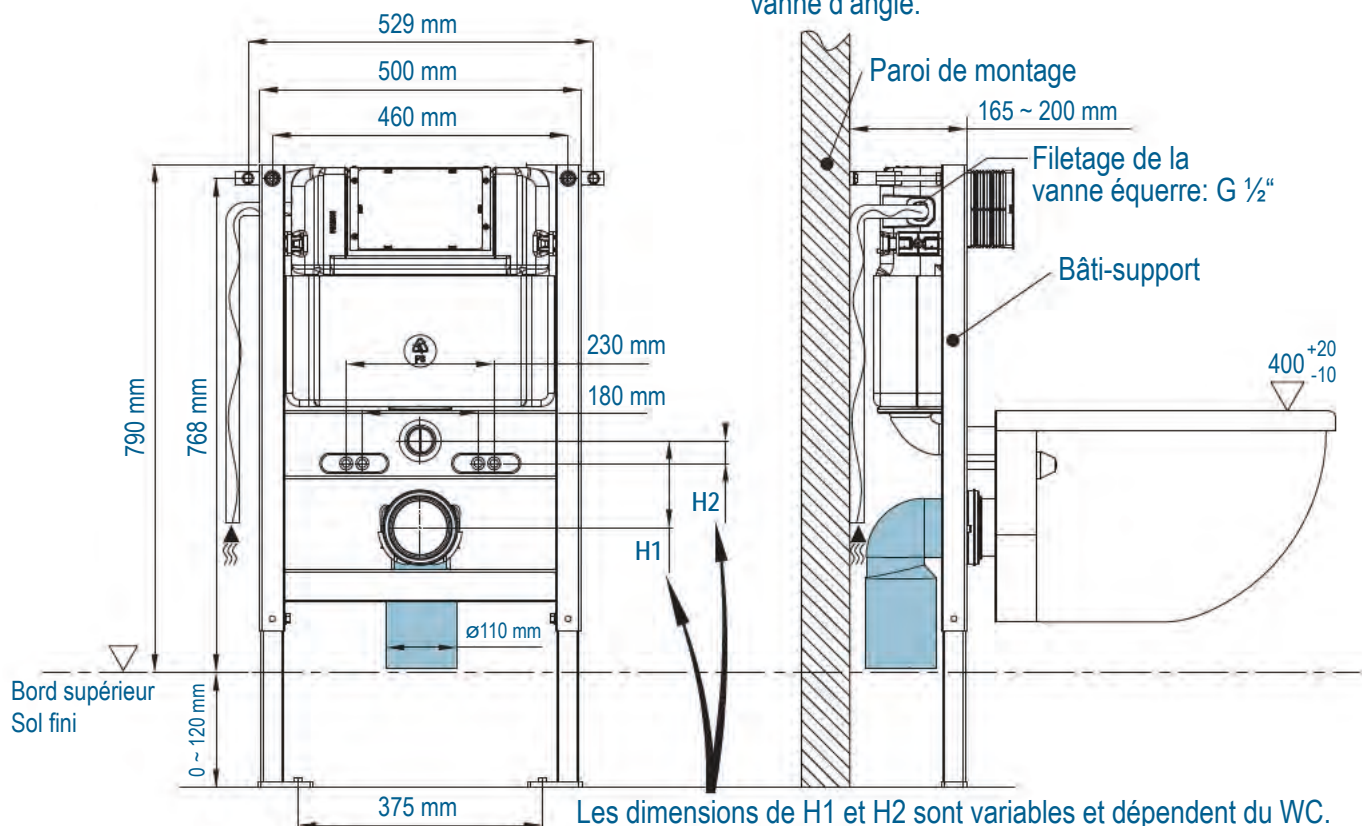
### Variante 3



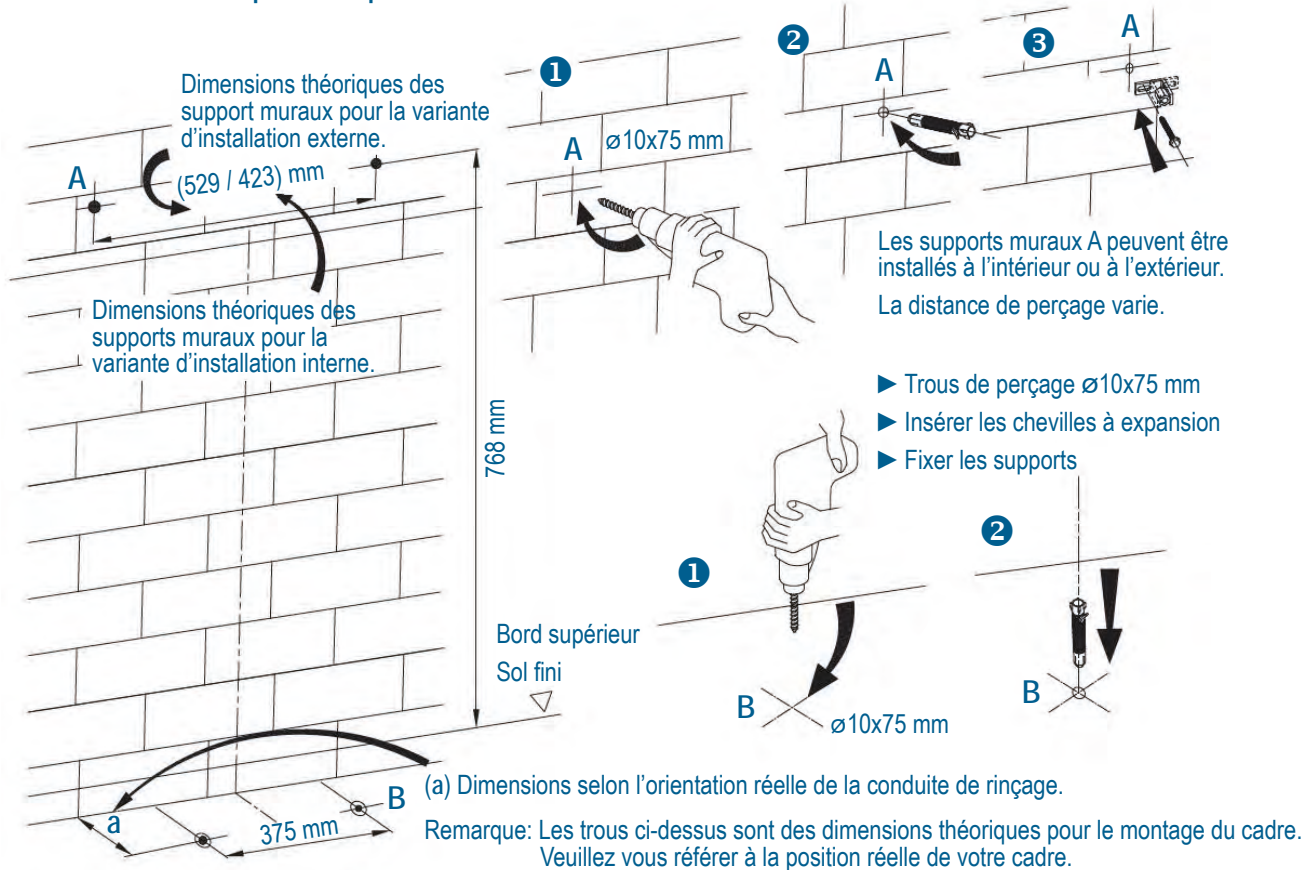
Le coude d'évacuation peut être placé à la position de montage A ou B

DESSIN TECHNIQUE

Le raccordement à l'eau avec disposition latérale  
La citerne est connectée à l'alimentation en eau via la vanne d'angle.

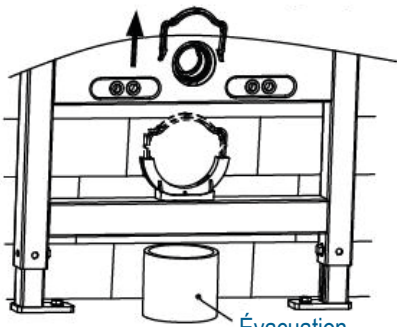


Pour placer les chevilles à expansion, percez des trous dans le mur et le sol.

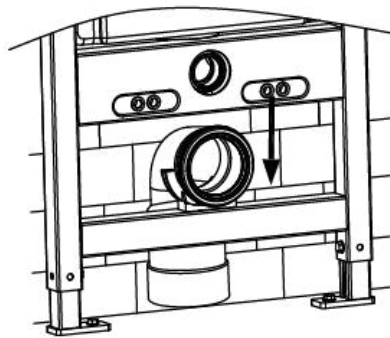




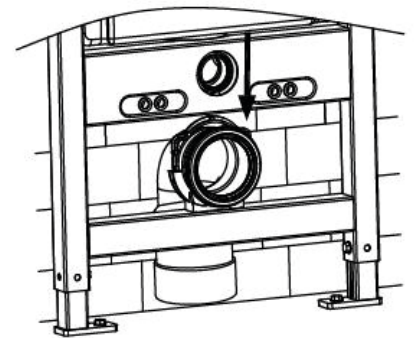
## Installation du siphon d'écoulement



1 Retirer l'équerre de fixation



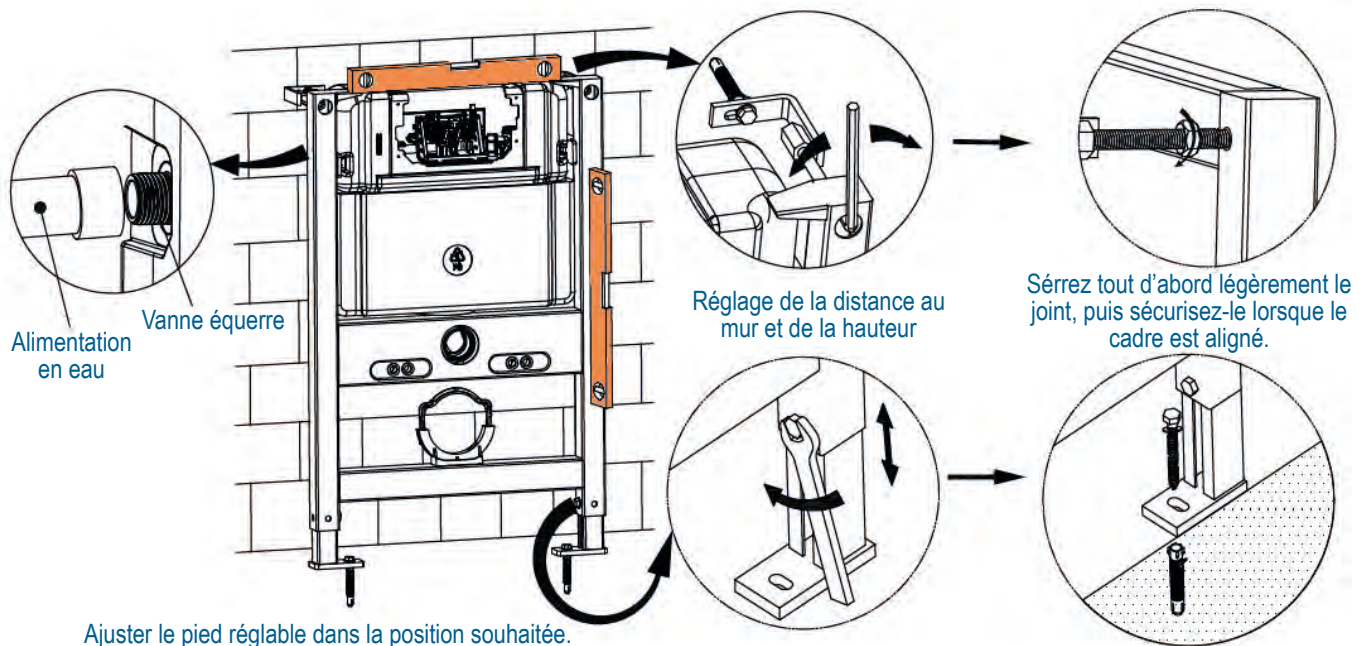
2 Monter le siphon



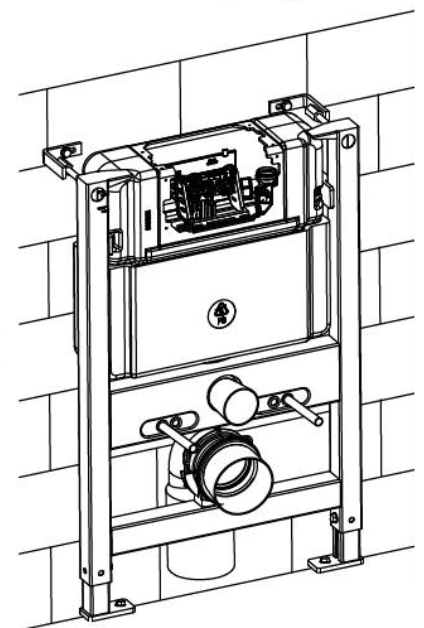
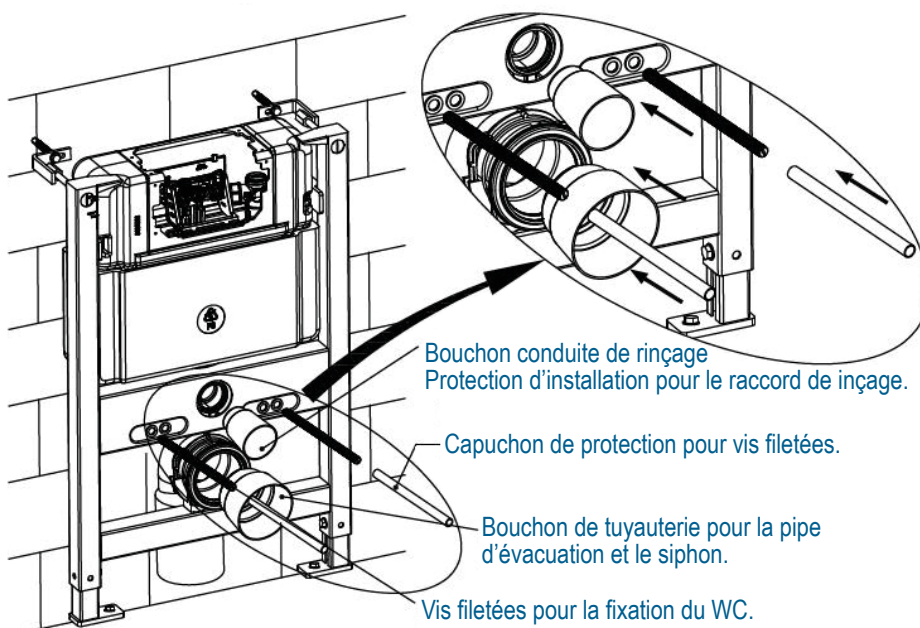
3 Verrouiller à nouveau le support

Alignez le cadre métallique dans le sens vertical et horizontal.

Installer les fixations murales les kits de fixation au sol et raccorder la conduite d'alimentation en eau.



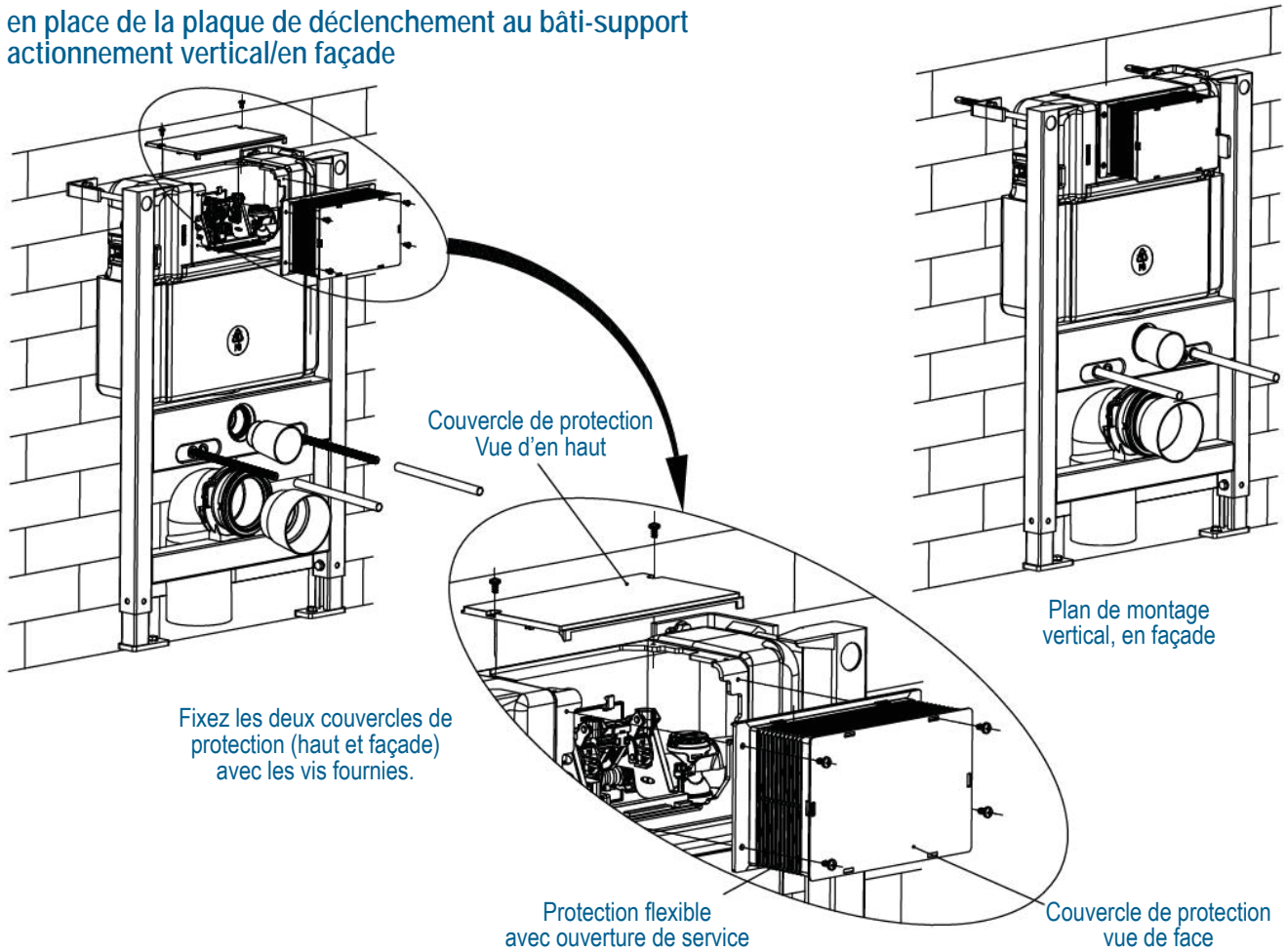
## Installation des accessoires de base pour les deux variantes



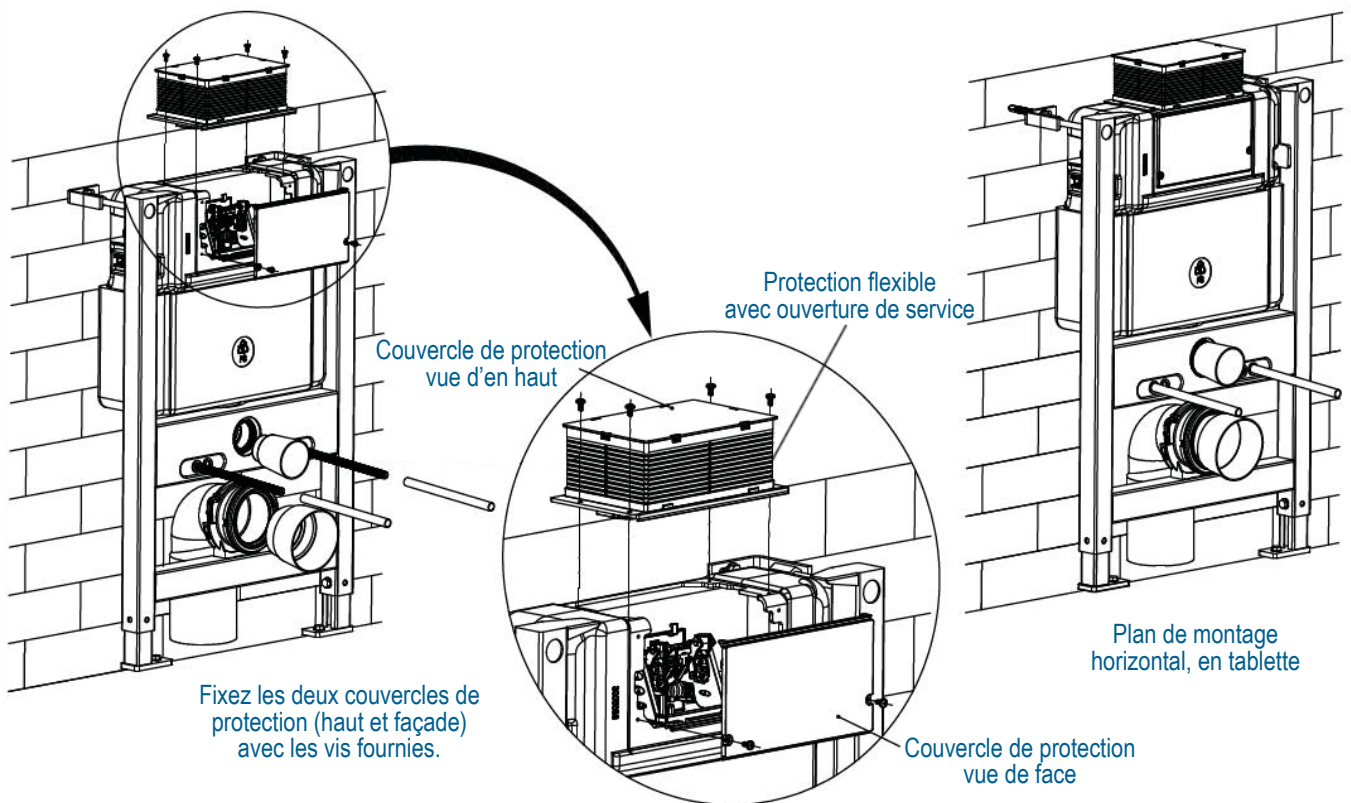
Plan de montage



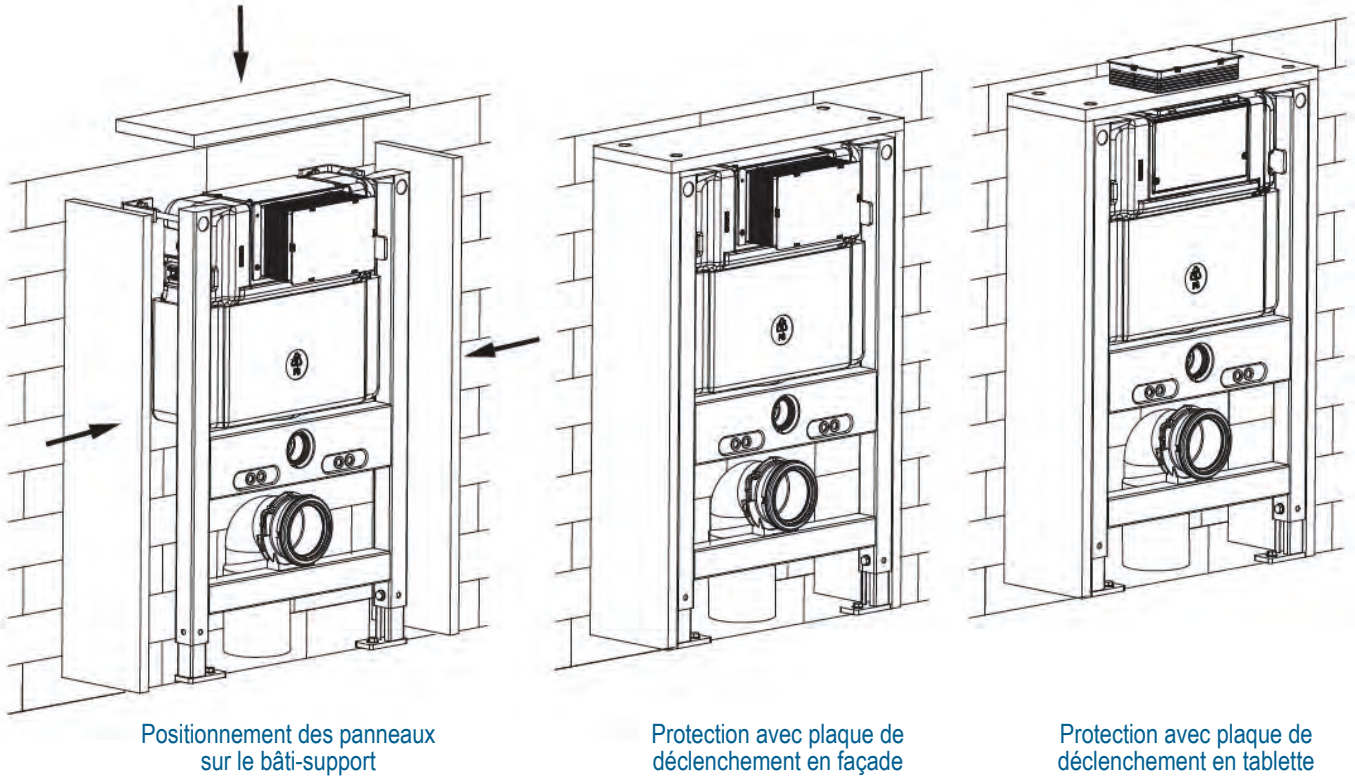
Mise en place de la plaque de déclenchement au bâti-support pour actionnement vertical/en façade



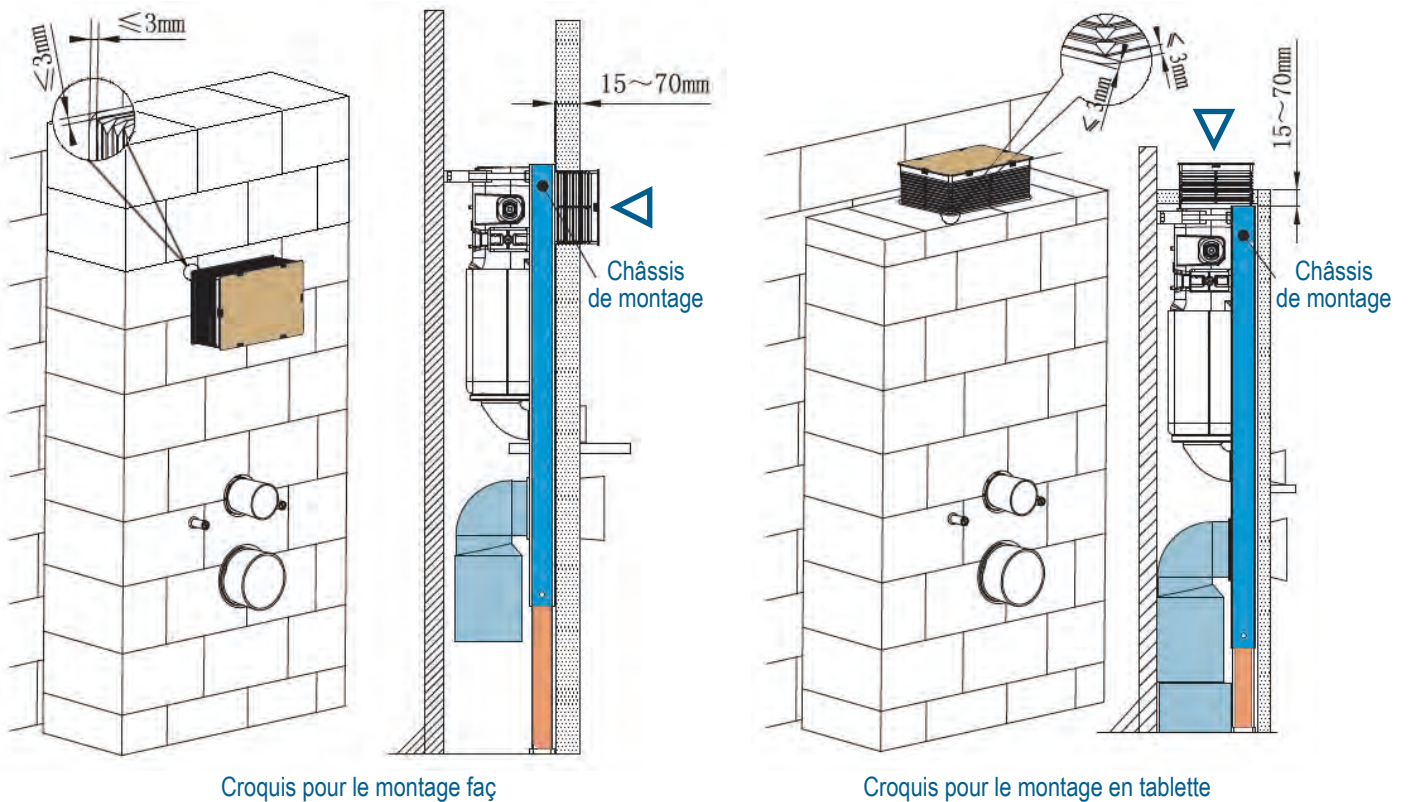
Mise en place de la plaque de déclenchement au bâti-support pour actionnement horizontal, en tablette



Panneaux de revêtement empêchent la saleté de pénétrer dans l'installation.  
(Non inclus dans la livraison)

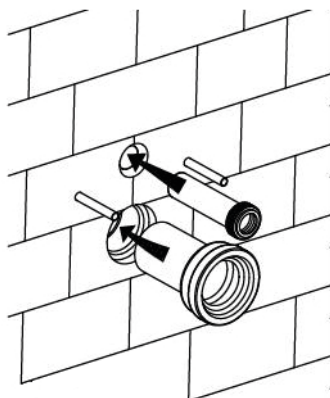


Épaisseur de paroi variable de 15 - 70 mm  
(du bord du châssis respectif à la surface finie)

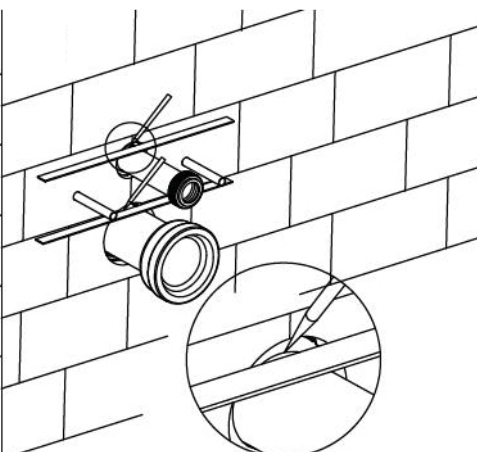




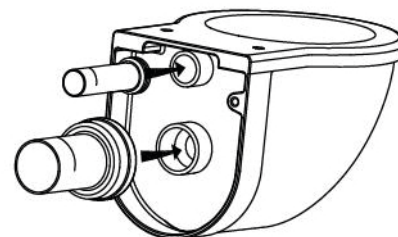
Mise en place de la cuvette WC



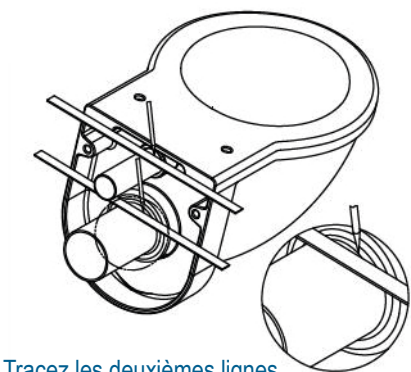
Insérez le tuyau d'évacuation dans la sortie du réservoir de la chasse et le tube de raccordement dans l'écoulement



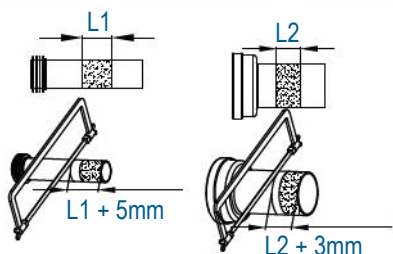
Tracez les lignes comme indiqué.



Appliquez du lubrifiant sur les joints en caoutchouc des tuyaux de raccordement, puis insérez-les dans la cuvette.

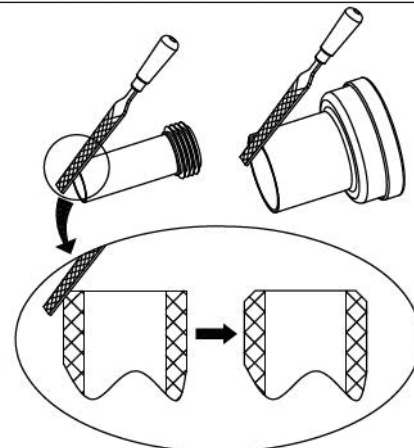


Tracez les deuxième lignes comme indiqué.

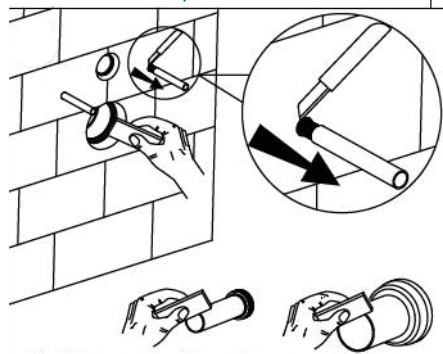


L1 est la distance au niveau du tube d'alimentation + 5mm.  
L2 est la distance au niveau du tuyau d'évacuation + 3mm.

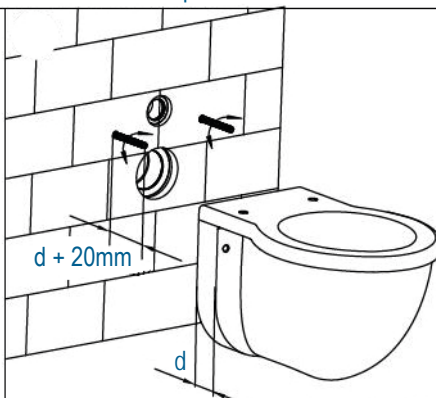
Raccourcir les tuyaux de raccordement avec une tolérance appropriée, comme indiqué sur les dessins.



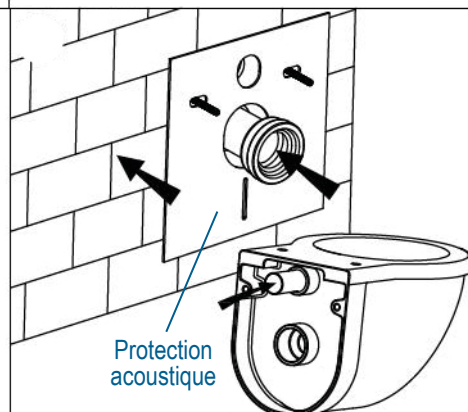
Ebavurer les surfaces de coupe et les saisir conformément au dessin ci-dessus.



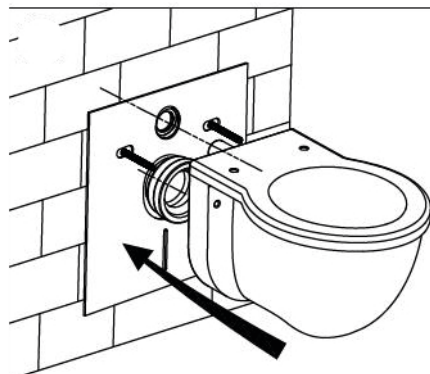
Coupez et retirez les protections des vis filetées et appliquez du lubrifiant sur toutes les surfaces de connexion.



Régler la longueur des vis filetées en les vissant à  $d + 20\text{ mm}$ .



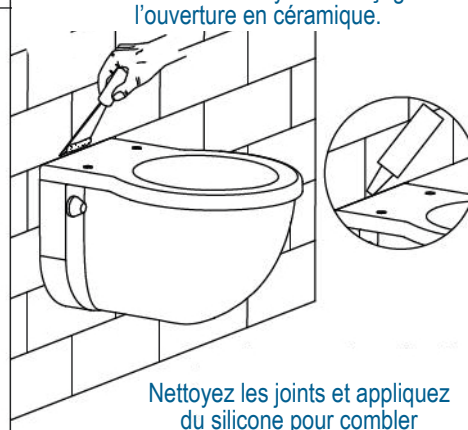
Insérez le tuyau de raccordement dans l'orifice de sortie et insérez le tuyau de rinçage dans l'ouverture en céramique.



Placer la cuvette sur les vis filetées



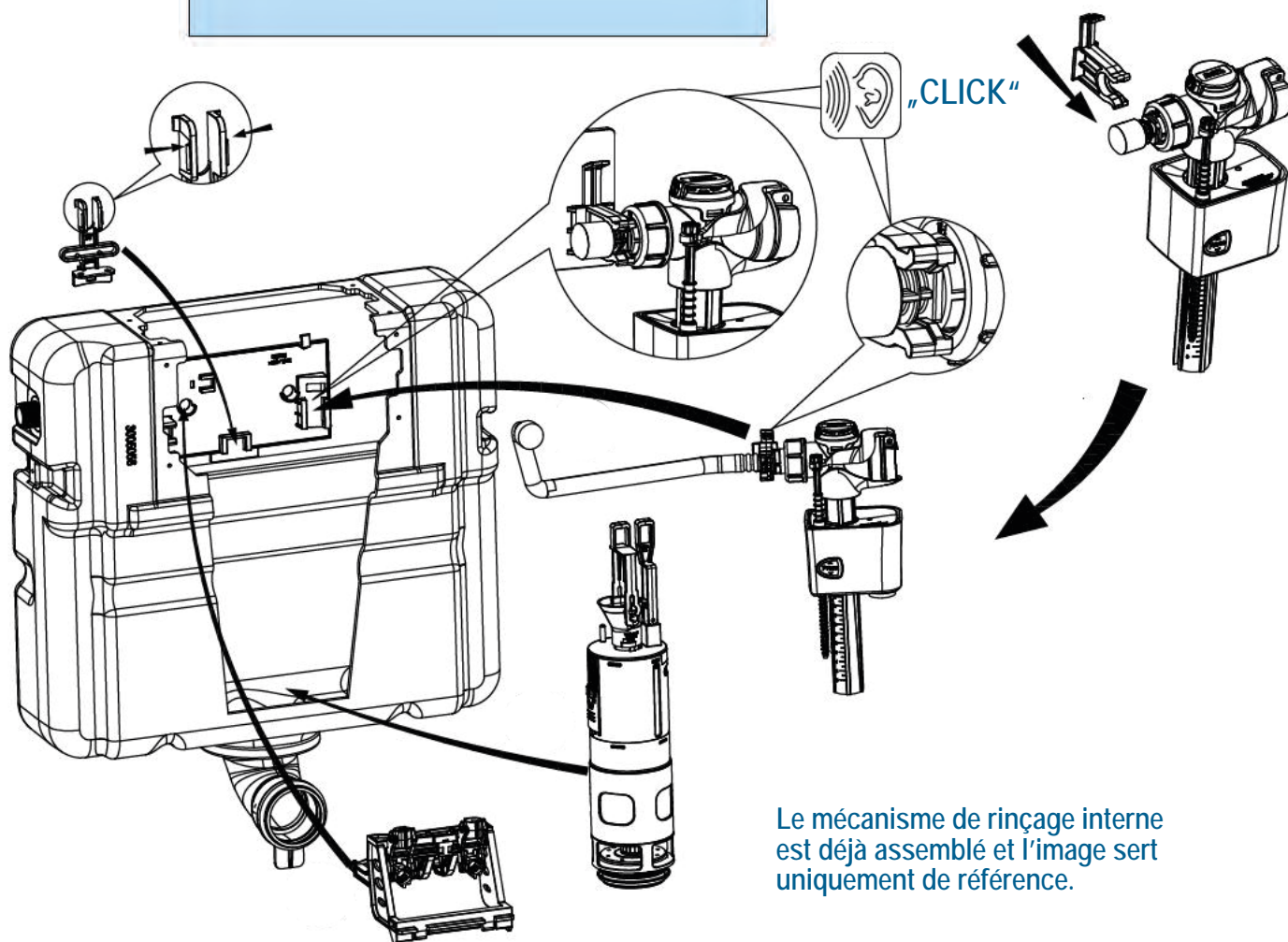
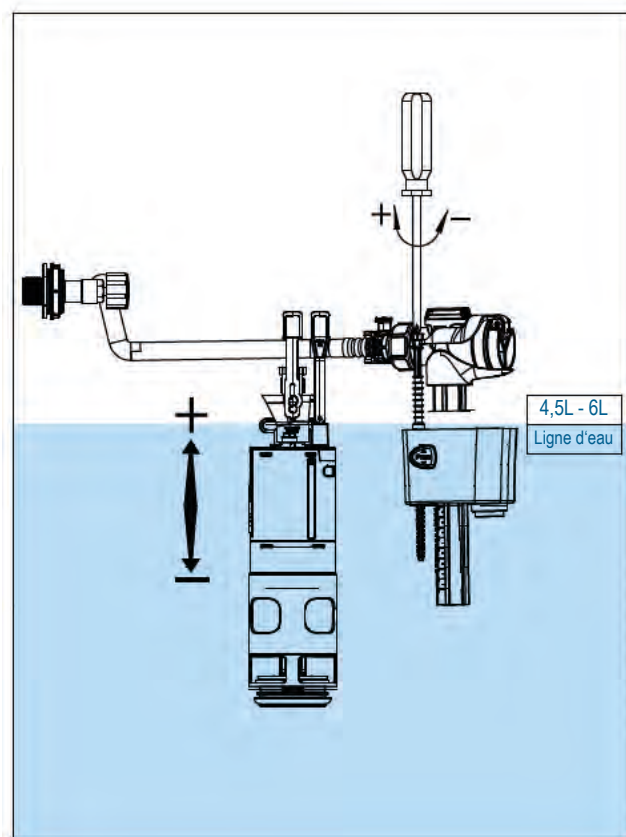
Vissez les toilettes et retirez la protection acoustique qui dépasse.



Nettoyez les joints et appliquez du silicone pour combler et égaliser l'espace avec le mur.



## Schéma de montage du mécanisme de rinçage interne.



Le mécanisme de rinçage interne est déjà assemblé et l'image sert uniquement de référence.